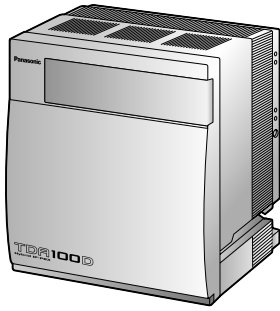


Panasonic®



Информация о системных IP-телефонах

Цифровая гибридная IP-АТС

Модель № **KX-TDA100D**



Благодарим за покупку цифровой гибридной IP-АТС Panasonic.
Внимательно прочтите это Руководство перед использованием изделия и сохраните его для будущего использования.

Установку и программирование системы должен выполнять Авторизованный Установщик.

KX-TDA100D: программный файл PDMPR версии 5.1000 или выше

В этом Руководстве во всех номерах моделей опускается суффикс (например, KX-TDA100DCE).

Содержание

1	Введение	3
1.1	Обзор	4
1.1.1	Использование системных IP-телефонов в локальной сети местного офиса	4
1.1.2	Использование системных IP-телефонов в локальных сетях местного и удалённого офиса	6
1.2	Управление сетью	8
1.2.1	DHCP-сервер (Dynamic Host Configuration Protocol)	8
1.2.2	VLAN (виртуальная LAN)	9
1.3	Функции контроля пакетов	11
1.3.1	Буфер джиттера	11
2	Руководство по установке VoIP	13
2.1	Требования к VoIP	14
2.1.1	Оценка ширины полосы пропускания	14
2.1.2	Конфигурация сети	14
2.1.3	Сетевые устройства	17
2.2	Контрольный список требований к VoIP	19
3	Установка	21
3.1	Установка в УАТС	22
3.1.1	Наименования и расположение платы IP-EXT16	22
3.1.2	Установка	23
3.2	Подключение к локальной сети	25
3.2.1	Подключение платы IP-EXT	25
3.2.2	Подключение системных IP-телефонов	27
4	Программирование	29
4.1	Программирование платы IP-EXT	30
4.1.1	Назначение информации по IP-адресации	30
4.2	Программирование системного IP-телефона	32
4.2.1	Назначение информации по IP-адресации	32
4.2.2	Установка параметров VLAN	43
4.3	Установка параметров DiffServ	46
4.4	Настройка портов IP	49
4.5	Регистрация системных IP-телефонов	55
4.5.1	Регистрация IP-СТ	55
4.5.2	Отмена регистрации IP-СТ	56
A	Устранение неисправностей	59
A.1	Устранение неисправностей	60
A.1.1	При эксплуатации системы	60
A.1.2	Сообщения об ошибках	61

Раздел 1

Введение

1.1 Обзор

1.1.1 Использование системных IP-телефонов в локальной сети местного офиса

Системные IP-телефоны серии Panasonic KX-NT (IP-СТ) обеспечивают речевое общение по сети передачи данных, преобразуя голос в поток данных. На рисунке ниже показана простая сеть передачи голоса по Интернет-протоколу (VoIP) с использованием IP-СТ в местном офисе.



Параметры сети

Для использования IP-СТ в собственной сети потребуется следующая информация по IP-адресации и качеству обслуживания. Эта информация, как правило, предоставляется администратором сети. Цифры в таблице ниже приведены для примера. Для получения фактических значений обратитесь к администратору сети.

Параметр	Описание	Пример ввода	
		Внутр. номер IP-СТ 101	Внутр. номер IP-СТ 102
IP-адрес IP-СТ	Обнаруживает местонахождение IP-СТ в сети. Каждый IP-СТ должен иметь уникальный IP-адрес.	192.168.0.101	192.168.0.102
Маска подсети	Определяет, какие цифры IP-адреса используются для определения адреса сетевого узла и адреса хоста в каждом местоположении сети. IP-адреса IP-СТ и платы внутреннего IP-номера должны принадлежать той же подсети, что и адрес шлюза по умолчанию (например, маршрутизатора) локальной сети.	255.255.255.0	

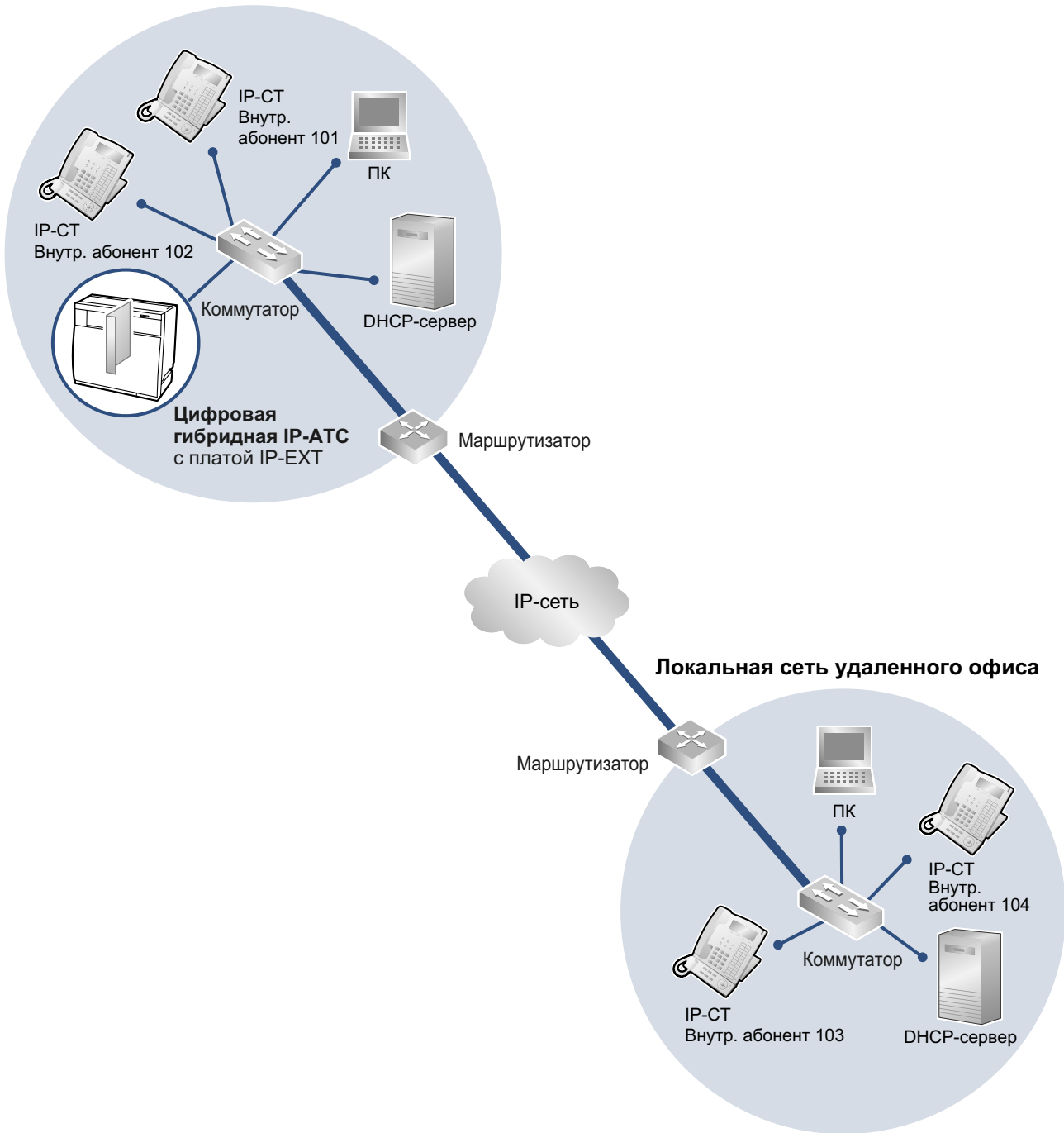
1.1.1 Использование системных IP-телефонов в локальной сети местного офиса

Параметр	Описание	Пример ввода	
		Внутр. номер IP-СТ 101	Внутр. номер IP-СТ 102
Адрес шлюза по умолчанию	Определяет IP-адрес первичного шлюза (обычно таковым является маршрутизатор или другое аналогичное устройство), который обменивается IP-пакетами с другими шлюзами в сети передачи речи через протокол IP.	192.168.0.1	
IP-адрес УАТС	Определяет местоположение платы IP-ЕХТ, с которой IP-СТ будут обмениваться данными.	192.168.0.100	
Идентификатор VLAN	Определяет идентификатор логического сегмента в рамках корпоративной локальной сети, через который передаются речевые пакеты от IP-СТ. Для получения более подробной информации см. раздел "1.2.2 VLAN (виртуальная LAN)".	1	
Дифференцированное обслуживание (DiffServ)	Определяет значение поля DS в заголовке IP-пакетов, которое обозначает приоритет пакетов, передаваемых между IP-СТ. Для получения более подробной информации см. раздел "4.3 Установка параметров DiffServ".	0.0	

1.1.2 Использование системных IP-телефонов в локальных сетях местного и удалённого офиса

Если соединить локальную сеть местного офиса с другими локальными сетями в разных местах, IP-СТ в локальных сетях удалённых офисов можно использовать как внутренние абоненты УАТС в местном офисе.

Локальная сеть центрального офиса



Параметры сети

Для использования IP-СТ в удалённом офисе потребуется информация по IP-адресации и качеству обслуживания, описанная в разделе "1.1.1 Использование системных IP-телефонов в локальной сети местного офиса".

Параметр	Местный офис		Удалённый офис	
	Внутр. номер IP-СТ 101	Внутр. номер IP-СТ 102	Внутр. номер IP-СТ 103	Внутр. номер IP-СТ 104
IP-адрес IP-СТ	192.168.0.101	192.168.0.102	10.75.0.103	10.75.0.104
Маска подсети	255.255.255.0		255.255.255.0	
Адрес шлюза по умолчанию	192.168.0.1		10.75.0.1	
IP-адрес УАТС	192.168.0.100			
Идентификатор VLAN	1			
Дифференцированное обслуживание (DiffServ)	0.0			

Типы IP-сетей

При использовании IP-СТ по локальной сети в нескольких местах, сначала определите тип IP-сети, соединяющей локальные сети. Качество речи зависит от типа используемой IP-сети. Управляемые IP-сети обеспечивают более высокое качество речи по сравнению с неуправляемыми сетями, например, сетью Интернет, где невозможно гарантировать качество обслуживания.

Примеры рекомендуемых IP-сетей

- Арендованная цифровая линия
- IP-VPN (виртуальная частная сеть)
- Frame Relay

Не рекомендуемые сети

- Интернет (включая Интернет-VPN)

Замечание

В отличие от IP-VPN, которая формируется на базе собственной IP-сети поставщика сетевых услуг, Интернет-VPN формируется на базе Интернет. Интернет-VPN не рекомендуется использовать для IP-СТ, поскольку в этом случае высока вероятность потери данных и появления задержек при передаче.

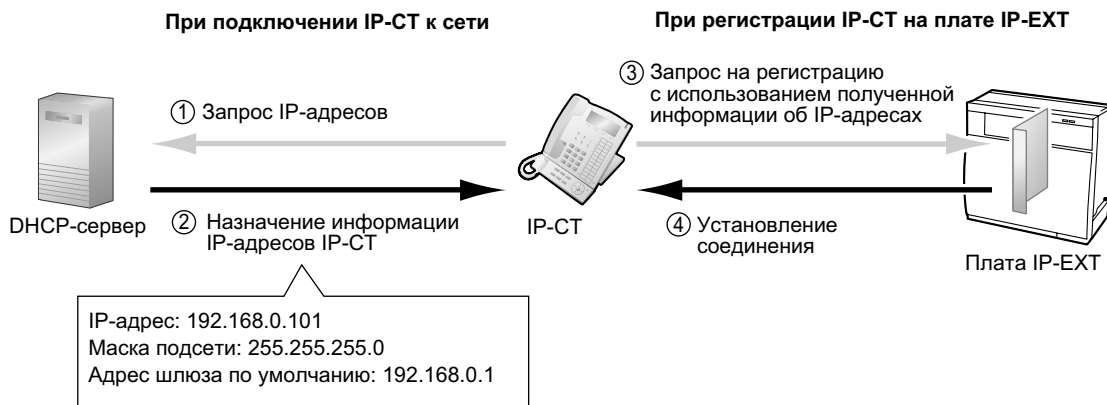
1.2 Управление сетью

1.2.1 DHCP-сервер (Dynamic Host Configuration Protocol)

Для работы IP-СТ по сети каждому из них должен быть назначен IP-адрес, определяющих их место в сети. Поскольку эти адреса могут быть назначены вручную на каждом IP-СТ, можно также использовать сервер DHCP.

Сервер DHCP автоматически назначает IP-адреса IP-СТ при их подключении к сети. После этого IP-СТ использует полученную информацию о IP-адресе для регистрации на плате IP-EXT.

Использование DHCP-сервера обеспечивает централизованное управление назначением IP-адресов и автоматизацию этого процесса.



Замечание

- УАТС не может функционировать в качестве DHCP-сервера. Для использования функции DHCP-клиента IP-СТ необходимо, чтобы в сети функционировал отдельный DHCP-сервер (см. выше).
- Автоматическое назначение IP-адреса для платы IP-EXT с помощью DHCP-сервера невозможно. Этот IP-адрес назначается вручную посредством Maintenance Console (программное обеспечение для программирования УАТС на ПК). Для получения более подробной информации см. раздел "4.1 Программирование платы IP-EXT".
- IP-СТ не может запрашивать IP-адрес у DHCP-сервера, установленного в другой локальной сети (подключённой через IP-сеть). IP-СТ может получить информацию об IP-адресе только от DHCP-сервера, находящегося в своей локальной сети. Следовательно, если IP-СТ находятся в нескольких локальных сетях, необходимо установить DHCP-сервер в каждой локальной сети. При отсутствии DHCP-сервера в локальной сети IP-адреса для IP-СТ в этой локальной сети должны быть назначены вручную.

1.2.2 VLAN (виртуальная LAN)

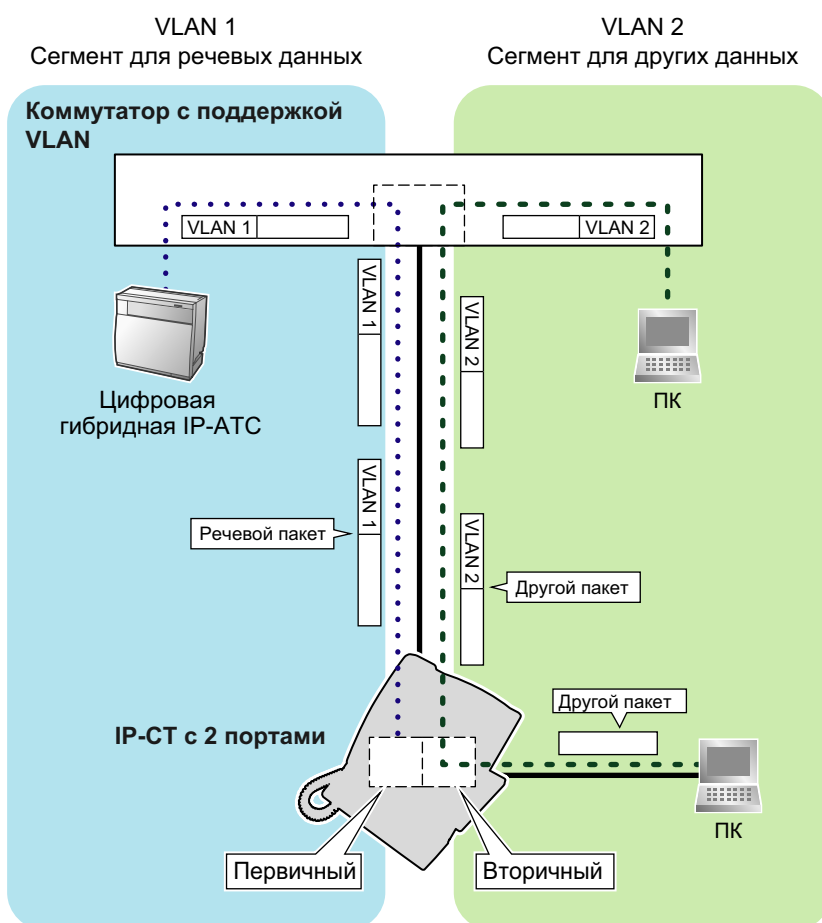
Сети VLAN представляют собой логические сегменты в рамках корпоративной локальной сети. Путём назначения настроек VLAN для IP-СТ можно отделять пакеты, передаваемые IP-СТ, в соответствии с типом данных и указывать, по какой VLAN необходимо передавать данные каждого типа. Это позволяет предотвратить генерацию излишнего сетевого трафика в каждом сегменте и минимизировать нагрузку на сеть. Как следствие, обеспечивается необходимое качество речи.

Таким образом, для эффективной передачи речи через протокол IP рекомендуется использовать функцию VLAN.

Некоторые IP-СТ (например, KX-NT136) имеют 2 порта для передачи пакетов – первичный и вторичный. Назначение этих портов различным VLAN позволяет разделять тракты для пакетов в зависимости от того, содержит ли пакет речевые сигналы или данные.

Настройки VLAN (идентификатор VLAN и приоритет VLAN) для первичного порта влияют на речевые данные, передаваемые IP-СТ, в то время как настройки VLAN для вторичного порта применяются к данным, которые передаются ПК, подключённым к IP-СТ. При передаче пакетов IP-СТ может добавлять к ним информацию о том, какие VLAN должны использоваться для передачи этих пакетов (тегирование VLAN). Коммутатор, принимающий эти пакеты, считывает информацию относительно VLAN и посылает пакеты по соответствующей VLAN. Это обеспечивает необходимую ширину полосы пропускания для передачи речи IP-СТ.

Таким образом, IP-СТ с 2 портами может передавать речевые пакеты из первичного порта с более высоким приоритетом, чем другие пакеты из вторичного порта.



1.2.2 VLAN (виртуальная LAN)

Замечание

- Данная функция VLAN соответствует стандарту IEEE (Институт инженеров по электротехнике и электронике) 802.1Q.
- УАТС принимает настройки VLAN только от подключенного коммутатора. Следовательно, настройки VLAN для УАТС должны назначаться на коммутаторе.
- Некоторые сетевые платы ПК позволяют назначать настройки VLAN. Однако при использовании ПК, подключенного к IP-СТ с 2 портами, настройки VLAN для связи через ПК необходимо назначить только вторичному порту IP-СТ. Любые настройки VLAN, назначенные сетевой плате ПК, должны быть деактивированы. В именах этих настроек, как правило, содержатся значения "802.1Q", "802.1p" или "VLAN".
- При использовании IP-СТ только с первичным портом (например, КХ-NT265) подключить ПК к этому IP-СТ невозможно.

1.3 Функции контроля пакетов

1.3.1 Буфер джиттера

При формировании пакетов из речевых сигналов и их передаче отдельные пакеты могут проходить по различным трактам сети и достигать адресата за различные периоды времени. Это явление называется "дрожание" и может вызвать ухудшение качества речи. Для устранения проблем, вызванных дрожанием, пакеты временно накапливаются в "буфере синхронизации" для их обработки. Размер буфера синхронизации можно установить в зависимости от потребности.

1.3.1 Буфер джиттера

Раздел 2

Руководство по установке VoIP

2.1 Требования к VoIP

2.1.1 Оценка ширины полосы пропускания

При использовании IP-СТ следует убедиться в том, что существующая IP-сеть характеризуется достаточной шириной полосы пропускания для поддержки связи по VoIP. Если ширина полосы пропускания, необходимая для VoIP-связи, превосходит возможности сети, то качество речи серьёзно ухудшается. Кроме того, в этом случае возможно неблагоприятное воздействие на производительность других приложений (например, электронной почты или веб-приложений), использующих ту же самую сеть. Следовательно, при оценке требований к ширине полосы пропускания необходимо быть предельно внимательным.

Проинформируйте администратора сети относительно требуемой ширины полосы пропускания и убедитесь, что сеть может поддерживать передачу речи через протокол IP даже в условиях максимального сетевого трафика.

Требуемая ширина полосы пропускания для выполнения вызова каждым IP-СТ

Требуемая ширина полосы пропускания зависит от используемой комбинации кодеков и интервалов передачи пакетов. Для обеспечения соответствующего качества речи необходимо учитывать следующие параметры, связанные с типом кодека и интервалом передачи пакетов:

- качество речи кодека G.711 выше качества речи кодека G.729A; ^{*1}
- чем короче интервал передачи пакетов, тем выше качество речи;
- чем выше качество речи, обеспечиваемое IP-СТ, тем большая ширина полосы пропускания требуется для IP-СТ.

^{*1} Если абоненты используют различные кодеки, то при установлении соединения используется кодек более низкого уровня. Например, если у вызывающего абонента имеется кодек G.711, а у вызываемого абонента – G.729A, то при установлении соединения будет использоваться кодек G.729A.

Кодек	Интервал передачи пакетов			
	20 мсек	30 мсек	40 мсек	60 мсек
G.711	87,2 кбит/с	79,5 кбит/с	—	—
G.729A	31,2 кбит/с	23,5 кбит/с	19,6 кбит/с	15,7 кбит/с

Требуемая ширина полосы пропускания для каждой платы IP-EXT

Для обеспечения одновременного выполнения вызовов всеми IP-СТ необходима постоянная доступность полосы пропускания, требуемой для функционирования платы IP-EXT с максимальным количеством подключённых IP-СТ.

Ниже приведена формула для вычисления ширины полосы пропускания, требуемой для каждой платы.

$$\text{Требуемая ширина полосы пропускания} = (\text{требуемая ширина полосы пропускания для каждого IP-СТ} \times 16)$$

2.1.2 Конфигурация сети

Для проверки возможности создания сети передачи речи через протокол IP требуется проанализировать структуру существующей сети. Для этого следует ответить на перечисленные ниже вопросы.

Является ли IP-сеть управляемой сетью?

Сеть передачи речи через протокол IP должна быть реализована на базе управляемой IP-сети, например, на базе Frame Relay, арендованных линий или IP-VPN (виртуальной частной сети). Неуправляемая сеть, например, Интернет (включая Интернет-VPN), не должна использоваться для создания сети передачи речи через протокол IP, поскольку задержки и потери при передаче данных могут привести к значительному ухудшению качества речи.

Доступна ли статическая IP-адресация?

IP-СТ в сети должны обмениваться данными друг с другом через плату IP-EXT, а не напрямую. Поэтому плате должен быть назначен статический IP-адрес, программируемый для каждого IP-СТ в сети.

Замечание

Если DHCP-сервер (позволяющий автоматизировать IP-адресацию IP-СТ в сети) не используется, статическая IP-адресация также должна быть активизирована для всех IP-СТ.

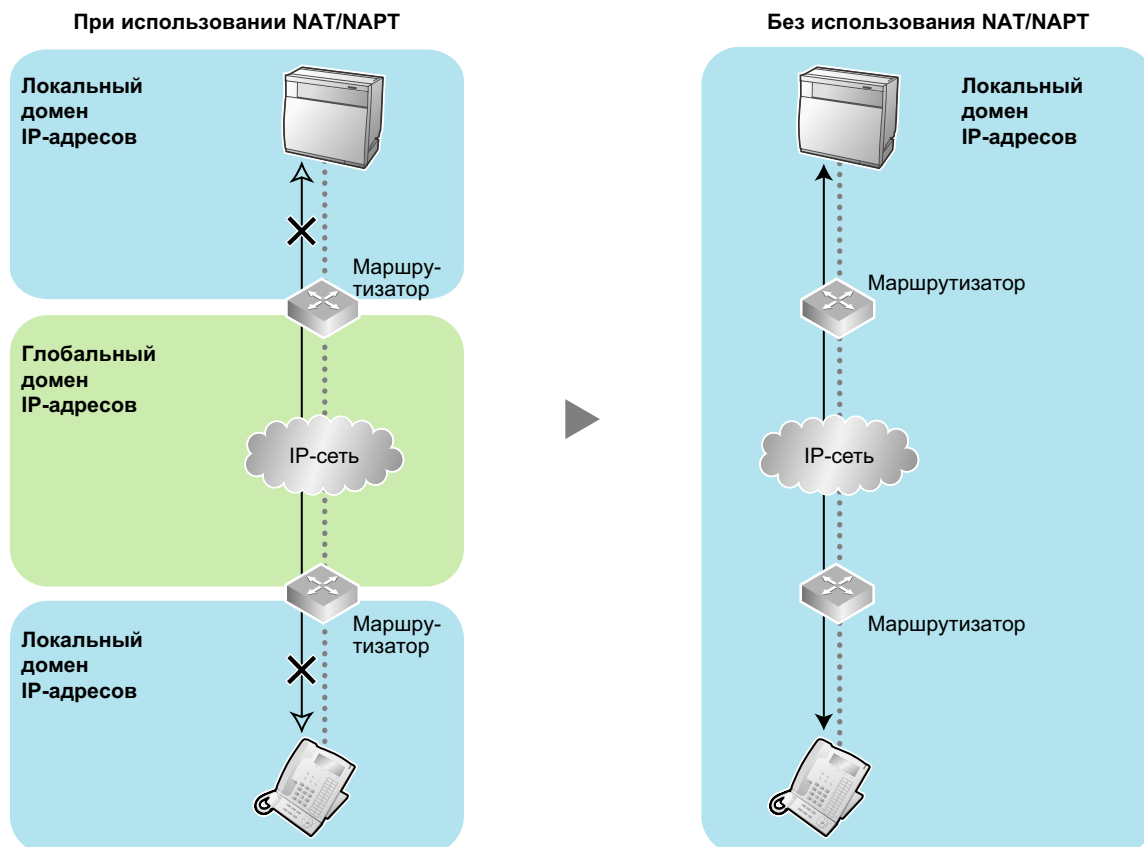
Обеспечивается ли доступ IP-СТ к IP-сети только одним маршрутизатором?

В сдвоенной сети доступ к IP-сети обеспечивается 2 маршрутизаторами (см. рисунок ниже). Однако в качестве точки доступа к сети для всех IP-СТ может использоваться только один маршрутизатор. Следовательно, как показано на рисунке ниже, при отказе маршрутизатора А, IP-адрес которого назначен в качестве IP-адреса шлюза по умолчанию IP-СТ и платы IP-EXT, VoIP-связь больше не обеспечивается, поскольку переключение шлюза по умолчанию от маршрутизатора А к маршрутизатору В для получения доступа к IP-сети невозможно.



Использует ли маршрутизатор трансляцию сетевых адресов (NAT/NAPT)?

При использовании маршрутизатором трансляции адресов (например, NAT/NAPT) в целях преобразования глобальных IP-адресов в локальные, эффективная VoIP-связь между платой IP-EXT и IP-СТ не гарантируется. Следовательно, маршрутизаторы, применяемые для получения доступа к IP-сети, не должны использовать NAT/NAPT. Как правило, функции NAT и NAPT поддерживаются маршрутизаторами.

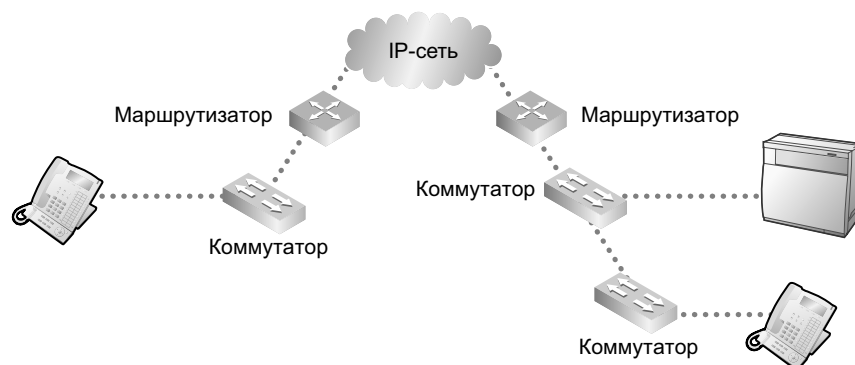


Правильно ли размещены плата IP-EXT и IP-СТ?

Задержки при передаче могут вызвать появление пауз и потерю данных при передаче речи через протокол IP. Чем больше маршрутизаторов находится между платой IP-EXT и IP-СТ, тем больше будет задержка при передаче. Это вызвано тем, что при прохождении пакетов через каждый маршрутизатор всегда возникает некоторая задержка.

Кроме того, чем больше коммутаторов будет между платой и IP-СТ, тем больше будет задержка передачи, т.к. коммутаторы должны также обрабатывать сетевой трафик, создаваемый другими конечными устройствами (например, ПК), подключенных к ним.

Во избежание ненужных задержек рекомендуется соединять плату и IP-СТ с минимумом сетевых устройств (например, маршрутизаторов, коммутаторов) между ними.



2.1.3 Сетевые устройства

Для проверки возможности создания сети передачи речи через протокол IP требуется проанализировать используемые в существующей сети сетевые устройства. Для этого следует ответить на перечисленные ниже вопросы.

Возможна ли передача пакетов с IP-СТ через брандмауэр?

При наличии в сети передачи речи через протокол IP брандмауэра его необходимо соответствующим образом сконфигурировать, что позволит предотвратить блокирование передаваемых по сети VoIP-пакетов, перечисленных в нижеприведенной таблице, в результате фильтрации.

Для получения дополнительной информации обратитесь к администратору сети.

Протокол	Описание	TCP/UDP	Номер порта по умолчанию
RTP (IP-EXT)	Транспортный протокол реального времени (Real-time Transport Protocol). Используется для передачи речевых данных.	UDP	8000–8063
RTP (IP-CT)		UDP	8000–8063
Maintenance (IP-EXT)	Системный протокол Panasonic. Используется для согласования параметров связи с УАТС, загрузки данных страны/региона, подтверждения подключения к УАТС и передачи в УАТС статистических данных и сообщений об ошибках.	UDP	9300
Техническое обслуживание (IP-CT)		UDP	9301

2.1.3 Сетевые устройства

Протокол	Описание	TCP/UDP	Номер порта по умолчанию
MGCP (IP-EXT)	Протокол управления медиа-шлюзом (Media Gateway Control Protocol). Используется для передачи данных команд управления телефонными вызовами и данных ЖКД/светодиодных индикаторов.	UDP	2727
MGCP (IP-CT)		UDP	2427
DHCP	Протокол динамического конфигурирования хостов (Dynamic Host Configuration Protocol). Используется для получения IP-адресов от DHCP-сервера.	UDP	67, 68
FTP (режим порта)	Протокол передачи файлов (File Transfer Protocol). Используется для получения файлов данных от FTP-сервера в целях обновления версии программного обеспечения.	TCP	20, 21

Используются ли коммутаторы уровня 2 или 3?

Использование концентраторов может увеличить сетевую нагрузку и, следовательно, привести к ухудшению качества речи.

Для обеспечения высокого качества речи следует использовать только коммутаторы уровня 2 или 3 при подключении платы IP-EXT к локальной сети. Для подключения IP-CT также настоятельно рекомендуется использовать коммутаторы уровня 2 или 3.

Замечание

Следует отметить, что в качестве режима порта коммутатора, к которому подключается плата IP-EXT, должен быть выбран режим "Автосогласование".

Используются ли кабели категории 5 (CAT 5) или выше?

При подключении сетевых устройств убедитесь, что используются кабели CAT 5 или выше. В случае использования кабелей других типов качество связи не гарантируется.

2.2 Контрольный список требований к VoIP

Для проверки возможности создания сети передачи речи через протокол IP используйте следующие контрольные списки. Правильными ответами на соответствующие вопросы являются подчеркнутые ответы, набранные полужирным шрифтом.

Оценка ширины полосы пропускания

№	Вопрос	Ответ	Примечание	См.
1	<p>Имеет ли сеть ширину полосы пропускания, достаточную для поддержки передачи речи через протокол IP?</p> <p>Убедитесь, что ширина полосы пропускания, доступная для передачи речи через протокол VoIP, превышает фактически требуемое значение.</p>	<input type="checkbox"/> Да <input type="checkbox"/> Нет	<ul style="list-style-type: none"> Ширина полосы пропускания IP-сети = кбит/с Ширина полосы пропускания, доступная для VoIP = кбит/с Ширина полосы пропускания, требуемая для VoIP = кбит/с 	стр. 14

Конфигурация сети

№	Вопрос	Ответ	Примечание	См.
2-a	<p>Является ли IP-сеть управляемой сетью?</p> <p>Следует использовать управляемую IP-сеть, например, Frame Relay, арендованные линии или IP-VPN (виртуальную частную сеть). Плата IP-EXT не предназначена для использования в Интернет (включая Интернет-VPN).</p>	<input type="checkbox"/> Да <input type="checkbox"/> Нет	Тип IP-сети:	стр. 15
2-b	Доступна ли статическая IP-адресация?	<input type="checkbox"/> Да <input type="checkbox"/> Нет		стр. 15
2-c	Обеспечивается ли доступ IP-СТ к IP-сети только одним маршрутизатором?	<input type="checkbox"/> Да <input type="checkbox"/> Нет		стр. 15
2-d	Использует ли маршрутизатор трансляцию сетевых адресов (NAT/NAPT)?	<input type="checkbox"/> Да <input type="checkbox"/> Нет		стр. 16
2-e	<p>Правильно ли размещены плата IP-EXT и IP-СТ?</p> <p>Рекомендуется подключать плату и IP-СТ в сети максимально близко друг к другу.</p>	<input type="checkbox"/> Да <input type="checkbox"/> Нет		стр. 17

Сетевые устройства

№	Вопрос	Ответ	Примечание	См.
3-а	<p>Возможна ли передача пакетов с IP-СТ через брандмауэр?</p> <p>При использовании брандмауэра его необходимо соответствующим образом сконфигурировать, что позволит предотвратить блокирование передачи пакетов VoIP по сети в результате фильтрации.</p>	<input type="checkbox"/> Да <input type="checkbox"/> Нет	Модель брандмауэра:	стр. 17
3-б	<p>Используются ли коммутаторы уровня 2 или 3?</p> <p>Не используйте концентраторы, поскольку это может привести к увеличению сетевой нагрузки.</p> <p>Также следует отметить, что в качестве режима порта коммутатора, к которому подключается плата IP-ЕХТ, должен быть выбран режим "Автосогласование".</p>	<input type="checkbox"/> Да <input type="checkbox"/> Нет	Модель коммутатора:	стр. 18
3-с	<p>Используются ли кабели категории 5 (CAT 5) или выше?</p>	<input type="checkbox"/> Да <input type="checkbox"/> Нет		стр. 18

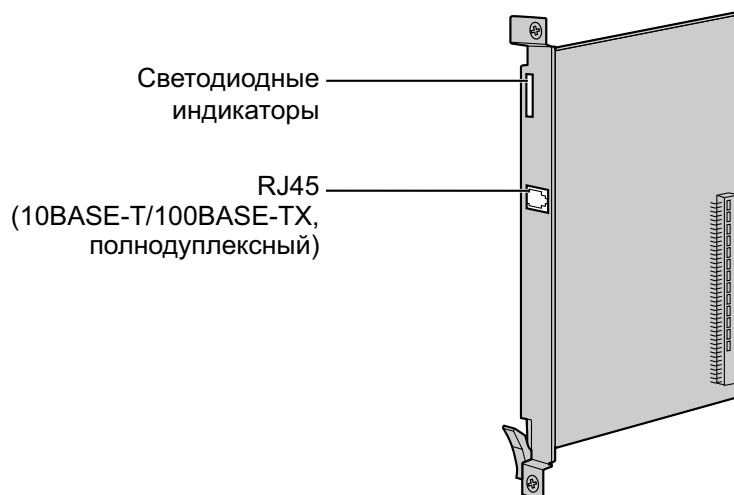
Раздел 3

Установка

В данном разделе описывается физический процесс установки каждой платы IP-ЕХТ по следующим темам: (1) установка платы в УАТС, и (2) подключение платы и IP-СТ к локальной сети.

3.1 Установка в УАТС

3.1.1 Наименования и расположение платы IP-EXT16



Световой индикатор (светодиод)

При работе платы IP-EXT16 в нормальных условиях каждый светодиод должен показывать состояние, написанное **жирным шрифтом**.

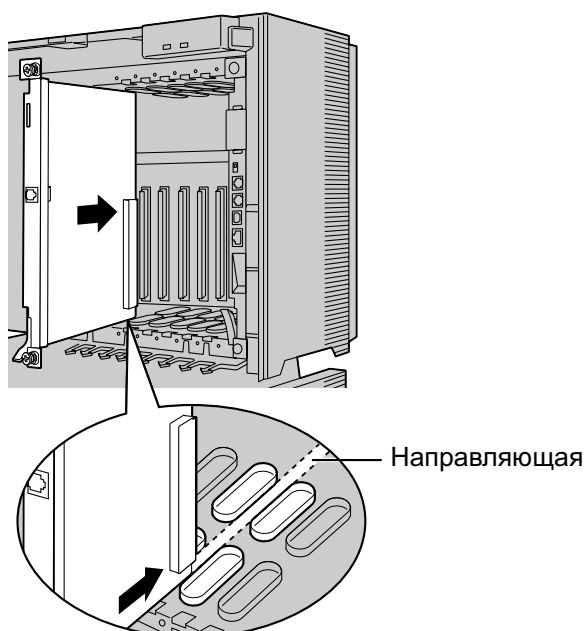
Индикатор	Цвет	Описание
CARD STATUS	Зеленый/ красный	Индикация состояния платы. <ul style="list-style-type: none"> Не горит: питание выключено Горит зеленым: нормальный рабочий режим (все порты свободны) Мигает зеленым (60 раз в минуту): нормальный рабочий режим (используется порт) Горит красным: неисправность (или перезапуск) Мигает красным (60 раз в минуту): нерабочее состояние
ONLINE	Зеленый	Индикация оперативного режима. <ul style="list-style-type: none"> Горит: используется, по крайней мере, один порт (подключен IP-СТ) Не горит: порты не используются (IP-СТ не подключены) <p>Замечание Если индикатор ЛИНИЯ не горит, индикатор ONLINE также не горит.</p>
ALARM	Красный	Индикация аварии. <ul style="list-style-type: none"> Горит: авария Не горит: нормальный рабочий режим
VoIP BUSY	Зеленый	Индикация процесса системного протокола VoIP Panasonic. <ul style="list-style-type: none"> Не горит: процесс VoIP неактивен Горит: процесс VoIP активен

Индикатор	Цвет	Описание
LINK	Зеленый	Индикация состояния линии. <ul style="list-style-type: none"> • Горит: нормальное соединение • Не горит: ошибка соединения
DATA	Зеленый	Индикация передачи данных. <ul style="list-style-type: none"> • Горит: передаются данные • Не горит: данные не передаются

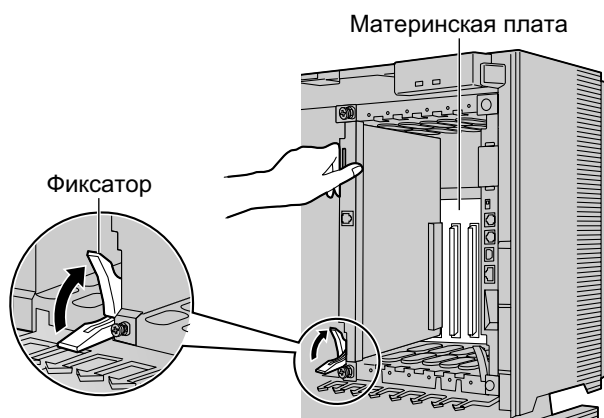
3.1.2 Установка

Установите плату IP-EXT16 в свободный слот УАТС.

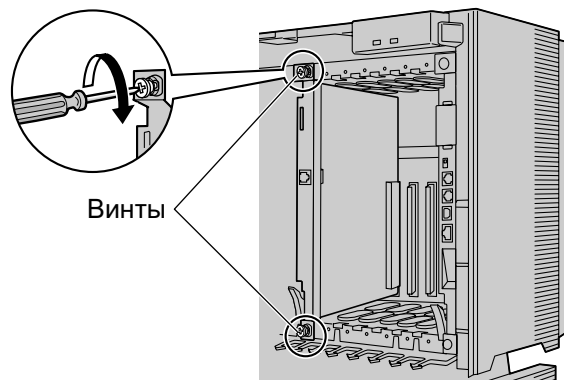
1. Вставьте плату по направляющим.



2. Придерживая плату, как показано ниже, поверните фиксатор в направлении, указанном стрелкой, для надежной состыковки разъема платы с разъемом на материнской плате.



3. Заверните 2 винта (по часовой стрелке) для закрепления платы.



Замечание

Убедитесь, что винты плотно завернуты для надежного закрепления платы.

3.2 Подключение к локальной сети

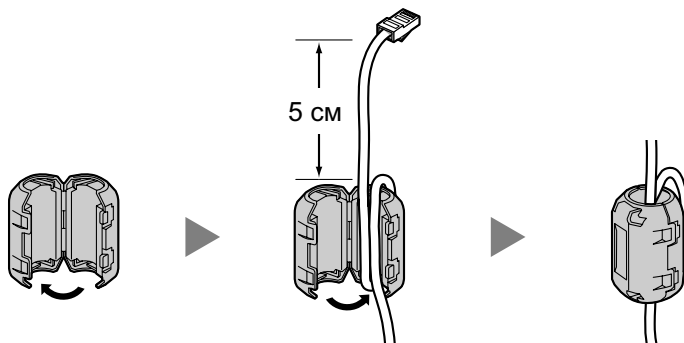
3.2.1 Подключение платы IP-EXT

При подключении платы IP-EXT к локальной сети руководствуйтесь приведенным ниже примером. При первом подключении платы IP-EXT к локальной сети следует назначить для платы информацию по IP-адресации. Для получения инструкций см. раздел "4.1 Программирование платы IP-EXT".

Замечание

- Для подключения платы IP-EXT к коммутатору используйте прямой кабель Ethernet с разъёмом RJ45. Следует использовать кабель 100BASE-TX CAT 5 (категории 5) или выше.
 - Перед подключением платы IP-EXT присоедините к кабелю поставляемый ферритовый сердечник.
 - Убедитесь, что в качестве режима порта коммутатора, к которому подключается плата IP-EXT, выбран режим "Автосогласование".
 - Если в сети используется функция VLAN, следует убедиться, что плата IP-EXT подключена к сконфигурированному для VLAN коммутатору уровня 2, соответствующему спецификациям IEEE 802.1Q. Кроме того, для порта коммутатора, к которому подключается плата IP-EXT, должен быть установлен режим "Untagged". Для получения дополнительной информации обратитесь к администратору сети.
 - В случае использования KX-NT265 проверьте, что локальный процессор (LPR) платы IP-EXT имеет следующее программное обеспечение:
 - программное обеспечение PIPEXT версии 1.001 или выше;
 - программное обеспечение PVOIPEX версии 1.011 или выше.
 - В случае использования IP-СТ моделей серии KX-NT300 проверьте, что локальный процессор (LPR) платы IP-EXT имеет следующее программное обеспечение:
 - программное обеспечение PIPEXT версии 2.000 или выше;
 - программное обеспечение PVOIPEX версии 2.000 или выше.
1. Один раз оберните кабель вокруг ферритового сердечника таким образом, чтобы ферритовый сердечник находился на расстоянии 5 см от разъема.
 2. Закройте корпус ферритового сердечника.

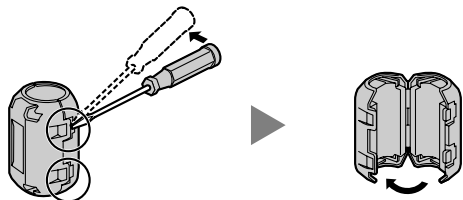
Присоединение ферритового сердечника к кабелю



3.2.1 Подключение платы IP-EXT

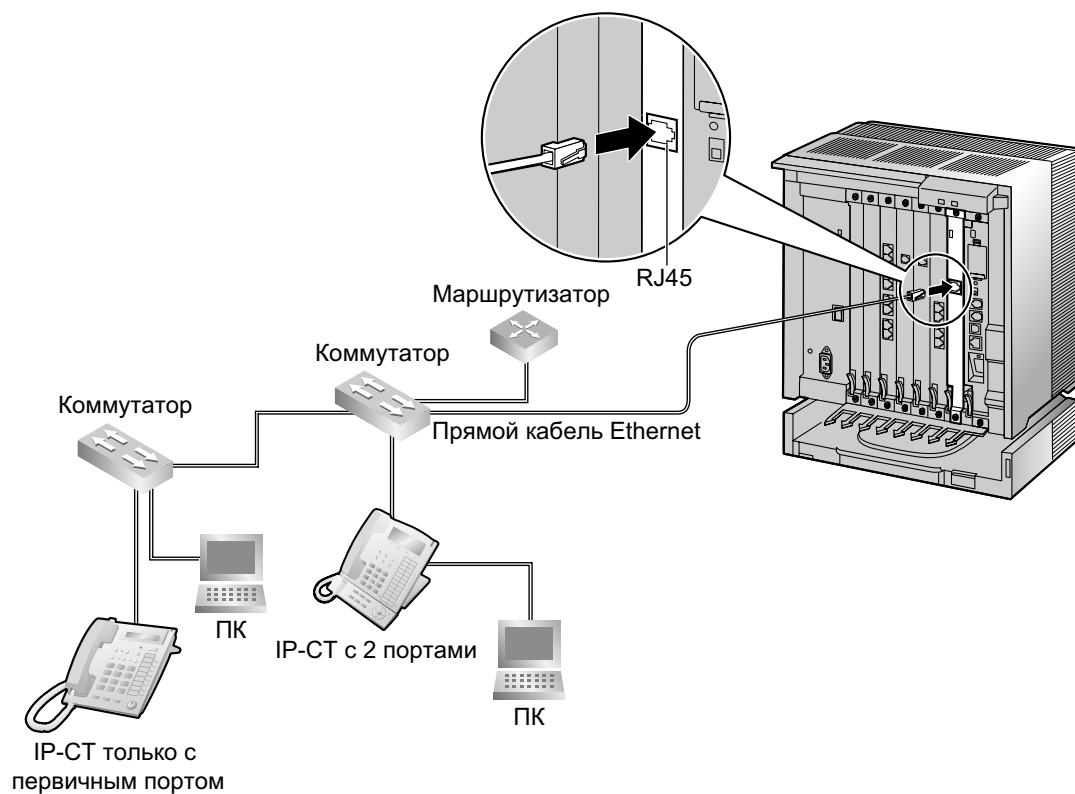
Замечание

Если необходимо раскрыть ферритовый сердечник, это можно сделать с помощью плоской отвертки.



3. Подключите кабель к разъёму RJ45 платы.
4. Подключите другой конец кабеля к коммутатору.

Подключение к коммутатору



3.2.2 Подключение системных IP-телефонов

При первом подключении IP-СТ к локальной сети и его включении появляется запрос на установку сетевых параметров. IP-СТ может использоваться только после установки для него соответствующих сетевых параметров. Для получения инструкций см. раздел "4.2 Программирование системного IP-телефона".

Замечание

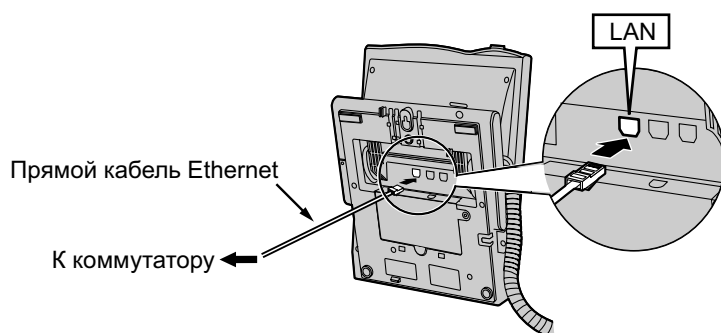
Приведён пример подключения для IP-СТ КХ-NT136.

Подключение IP-СТ к коммутатору

Подключение IP-СТ к локальной сети выполняется путём его подключения к коммутатору.

Замечание

- Для подключения IP-СТ к коммутатору используйте прямой кабель Ethernet с разъёмом RJ45. Следует использовать кабель 100BASE-TX CAT 5 (категории 5) или выше.
- Если в сети используется функция VLAN, следует убедиться, что подключаемый коммутатор соответствует спецификациям IEEE 802.1Q и сконфигурирован для VLAN. Кроме того, для обеспечения тегирования VLAN в качестве режима порта коммутатора, к которому подключается IP-СТ, должен быть выбран режим "Внешняя линия". Для получения дополнительной информации обратитесь к администратору сети.



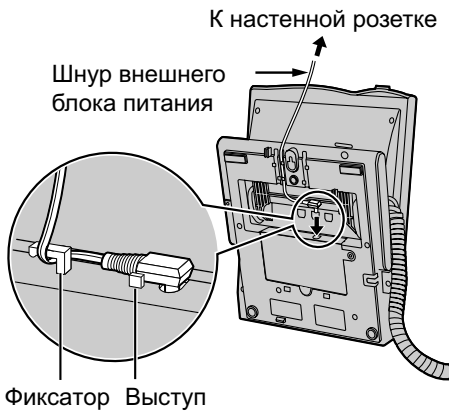
Подключение внешнего блока питания к IP-СТ

IP-СТ соответствуют спецификациям стандарта IEEE 802.3af для питания по Ethernet (PoE). Если PoE доступно в вашей сети, требуемое питание на эти IP-СТ может подаваться от сети через сетевой кабель. В этом случае необходимость в использовании внешнего блока питания для этих IP-СТ отсутствует.

Однако при недоступности PoE к IP-СТ необходимо подключить внешний блок питания.

Замечание

- Пользуйтесь только специальным внешним блоком питания для IP-СТ.
- Надежно подключите внешний блок питания к IP-СТ параллельно утолщению рядом с разъемом. Затем пропустите шнур через крючок, как показано на рисунке ниже.

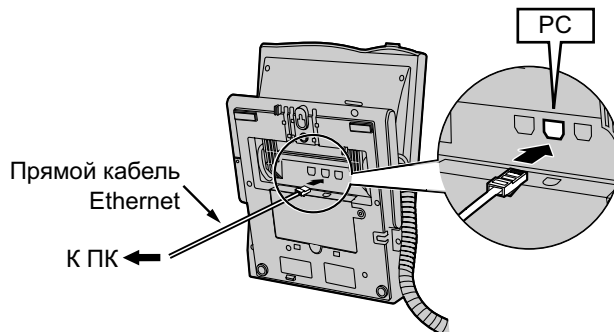


Подключение ПК к IP-СТ (кроме KX-NT265)

ПК можно подключить к IP-СТ через вторичный порт IP-СТ. В этом случае для подключения к локальной сети как IP-СТ, так и ПК необходим только один порт сетевого интерфейса локальной сети (коммутатора).

Замечание

- Для подключения ПК к IP-СТ используйте прямой кабель Ethernet с разъемом RJ45. Следует использовать кабель 100BASE-TX CAT 5 (категории 5) или выше.
- К вторичному порту IP-СТ можно подключить только ПК. Подключение других IP-СТ, включая IP-СТ, или сетевых устройств, например, маршрутизаторов или коммутаторов, невозможно.
- Как правило, к вторичному порту каждого IP-СТ рекомендуется подключать не более одного ПК.



Раздел 4

Программирование

В этом разделе описывается процесс программирования платы IP-EXT и IP-CT, в частности, рассматриваются следующие темы: (1) установка сетевых параметров для плат и IP-CT и (2) регистрация и отмена регистрации IP-CT на УАТС.

4.1 Программирование платы IP-EXT

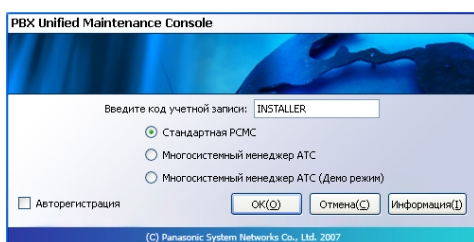
4.1.1 Назначение информации по IP-адресации

При первой установке платы IP-EXT в локальной сети данной плате необходимо назначить информацию по IP-адресации. Для этого используется программа Maintenance Console.

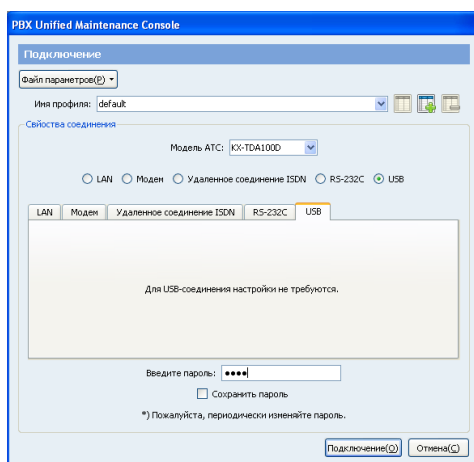
Замечание

- Предполагается, что программа Maintenance Console уже установлена на ПК.
- Состав и характеристики этого программного обеспечения могут быть изменены без предварительного уведомления.
- Снимки экрана, относящиеся к продуктам Microsoft, напечатаны с разрешения Microsoft Corporation.

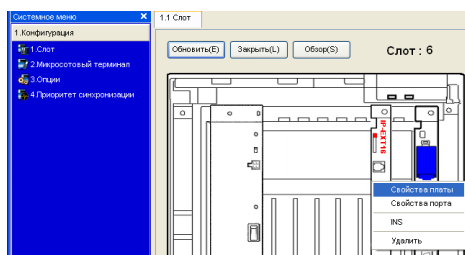
1. Запустите Maintenance Console из меню Start (Пуск).
2. Появляется сообщение "Информация перед программированием".
 - a. Внимательно изучите эту важную дополнительную информацию, которая также содержит дополнения к этому и другим руководствам.
 - b. Для закрытия окна нажмите **OK**.
3.
 - a. Введите код программирования при инсталляции (по умолчанию: **INSTALLER**).
 - b. Нажмите **OK**.



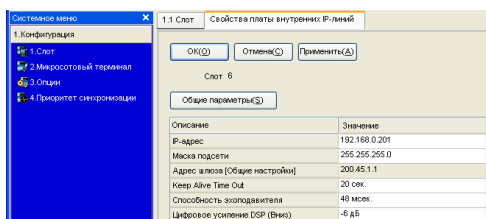
4. Нажмите **Подключение**.



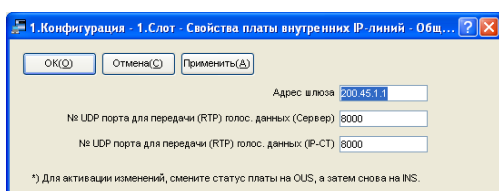
5.
 - a. Выберите **KX-TDA100D** в **Модель АТС**. В зависимости от типа используемой Maintenance Console вам не обязательно выбирать модуль УАТС.
 - b. Выберите закладку **USB**.
 - c. Введите системный пароль для инсталляции (по умолчанию: **1234**).
 - d. Нажмите **Подключение**. Появится системное меню.



6.
 - a. В **Конфигурация** выберите **Слот**.
 - b. Установите курсор на плату IP-EXT. Под указателем мыши появится меню.
 - c. Выберите **OUS** для перевода платы в нерабочее состояние.
 - d. Установите курсор на плату IP-EXT и выберите **Свойства платы**.



7.
 - a. В поле **IP-адрес** введите IP-адрес платы ¹.
 - b. В поле **Маска подсети** введите маску подсети для данной сети ².
 - c. Нажмите **Применить**.



8. При необходимости ввода IP-адреса шлюза по умолчанию:
 - a. Нажмите **Общие параметры**. Появится диалоговое окно.
 - b. В поле **Адрес шлюза** введите IP-адрес шлюза по умолчанию ³.
 - c. Нажмите **OK**.

Замечание

Для активизации любых изменений, сделанных на шаге 8, необходимо перевести все установленные платы IP-EXT в состояние "вне обслуживания" (**OUS**), а затем обратно в состояние "в обслуживании" (**INS**).

9. Установите курсор на плату IP-EXT, затем нажмите **INS** для перевода платы в состояние "В обслуживании".

¹ Диапазон допустимых IP-адресов: "1.0.0.0"–"223.255.255.255"

² Диапазон допустимых масок подсети: "0–255.0–255.0–255.0–255" (за исключением 0.0.0.0 и 255.255.255.255)

³ Диапазон допустимых IP-адресов: "1.0.0.0"–"223.255.255.255"

4.2 Программирование системного IP-телефона

4.2.1 Назначение информации по IP-адресации

Назначение IP-адресов IP-СТ с помощью DHCP-сервера

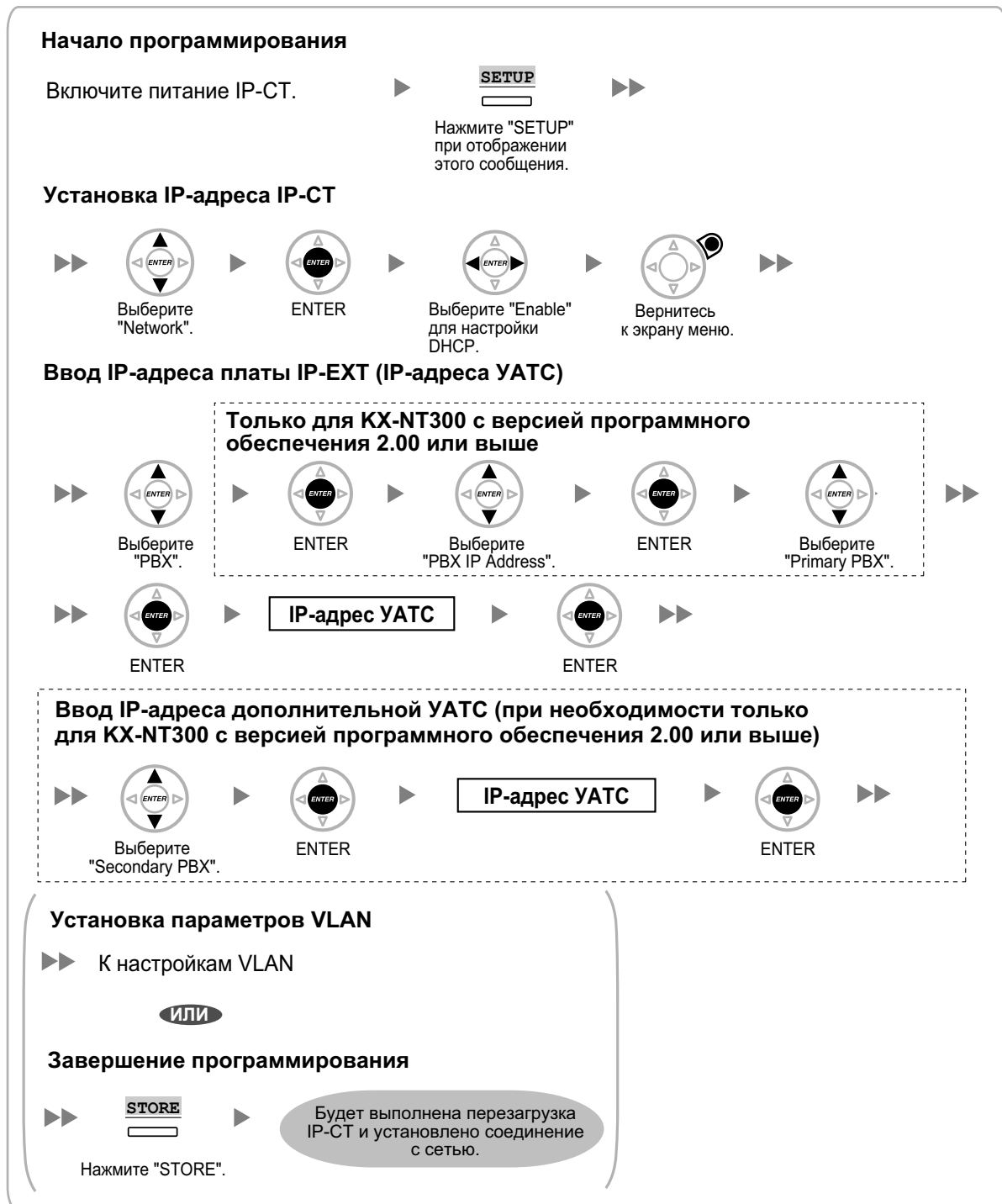
При использовании DHCP-сервера для автоматизации назначения IP-адресов для IP-СТ только IP-адрес платы IP-EXT (IP-адрес УАТС) должен быть введён вручную.

Другие адреса (т.е. IP-адрес IP-СТ, маску подсети и адрес шлюза по умолчанию) могут быть назначены автоматически DHCP-сервером.

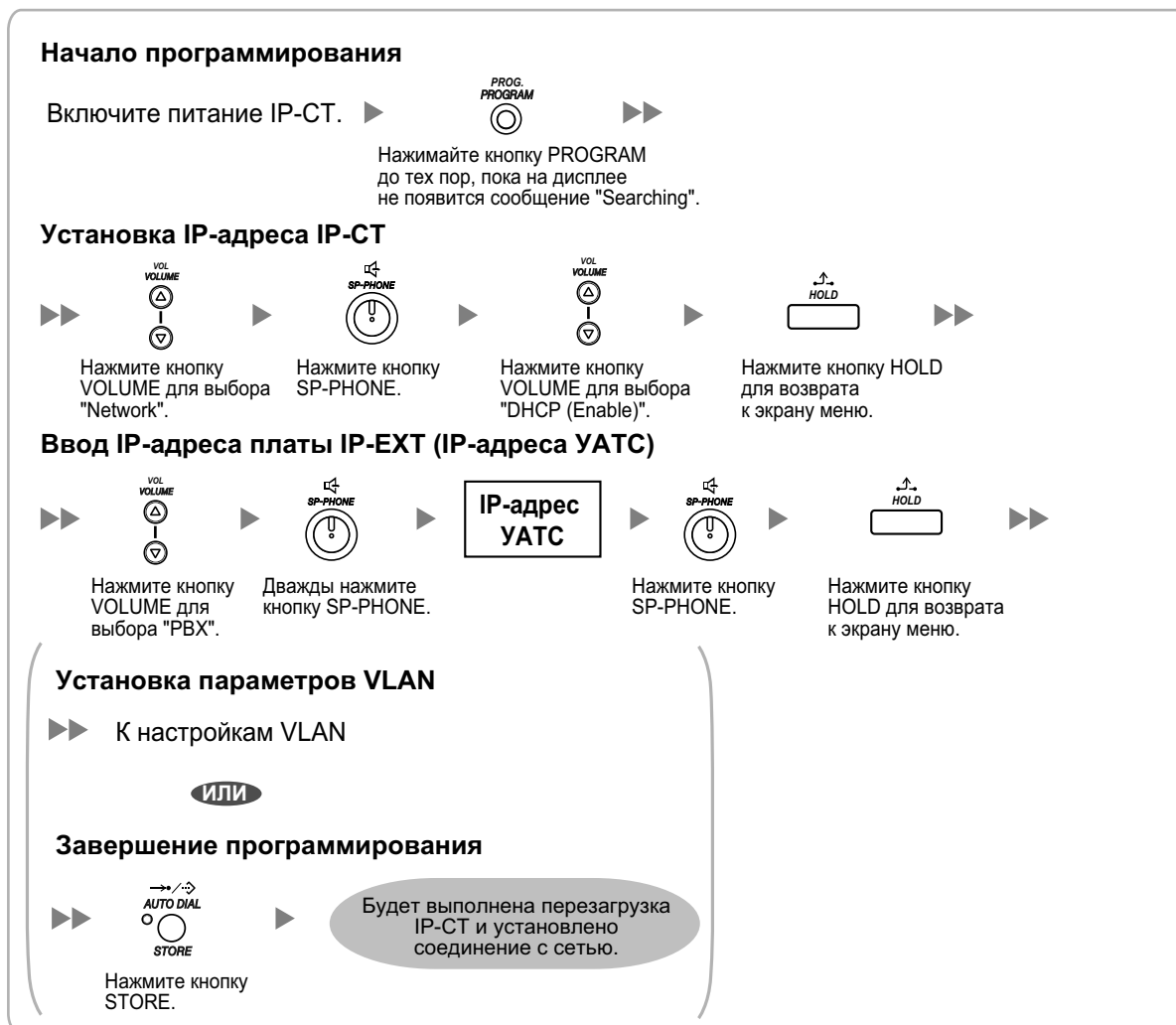
Выполните действия, описанные ниже, для всех IP-СТ в локальной сети, в которой используется DHCP-сервер.

При необходимости установки параметров VLAN после назначения IP-адресов продолжите программирование путем выполнения процедуры, описанной в разделе "4.2.2 Установка параметров VLAN".

IP-СТ с многострочным дисплеем (например, серия KX-NT300 [кроме KX-NT321])



КХ-NT265



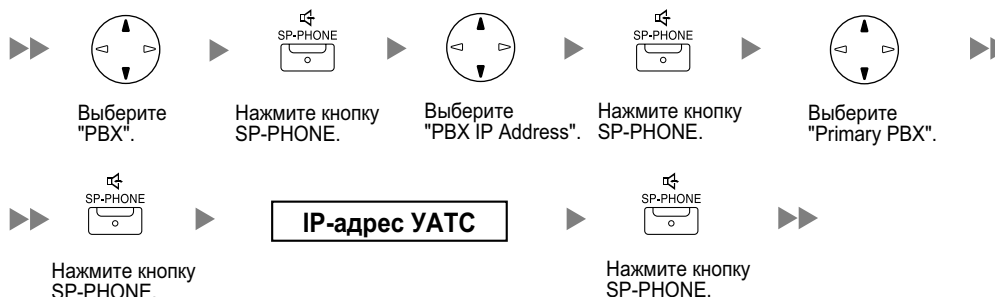
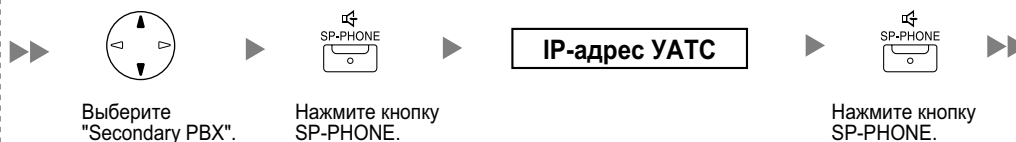
KX-NT321

Начало программирования

Включите питание IP-СТ. ►

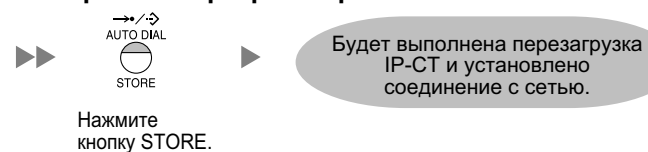


Нажимайте кнопку PROGRAM до тех пор, пока на дисплее не появится сообщение "Searching".

Установка IP-адреса IP-СТ**Ввод IP-адреса платы IP-EXT основной УАТС (IP-адреса УАТС)****Ввод IP-адреса дополнительной УАТС (при необходимости)****Установка параметров VLAN**

►► К настройкам VLAN

ИЛИ

Завершение программирования

4.2.1 Назначение информации по IP-адресации

Замечание

Для проверки соединения с дополнительной УАТС по завершении программирования (1) выключите питание IP-СТ и (2) нажмите кнопку STORE и клавишу **2**, после чего включите питание, удерживая нажатыми эти кнопки.

Назначение IP-адресов IP-СТ без использования DHCP-сервера

Если вы не пользуетесь DHCP-сервером в сети, вам нужно будет задать IP-адрес и маску подсети для IP-СТ в дополнение к IP-адресу УАТС. При необходимости также введите IP-адрес шлюза по умолчанию.

Для всех IP-СТ в сети необходимо выполнить описанную ниже процедуру с использованием соответствующей информации IP-адреса.

При необходимости установки параметров VLAN после назначения IP-адресов продолжите программирование путем выполнения процедуры, описанной в разделе "4.2.2 Установка параметров VLAN".

4.2.1 Назначение информации по IP-адресации

IP-СТ с многострочным дисплеем (например, серия KX-NT300 [кроме KX-NT321])

Начало программирования

Включите питание IP-СТ.

SETUP
Нажмите "SETUP" при отображении этого сообщения.

Установка IP-адреса IP-СТ

Выберите "Network".

ENTER

Выберите "Disable" для настройки DHCP.

Выберите "IP Address".

ENTER

IP-адрес*1

ENTER

Установка маски подсети

Выберите "Subnet Mask".

ENTER

Маска подсети*2

ENTER

Установка адреса шлюза по умолчанию (при необходимости)

Выберите "Default Gateway".

ENTER

Адрес шлюза по умолчанию*3

ENTER

Ввод IP-адреса платы IP-EXT (IP-адреса УАТС)

Возврат к экрану меню.

Выберите "PBX".

ENTER

Выберите "PBX IP Address".

ENTER

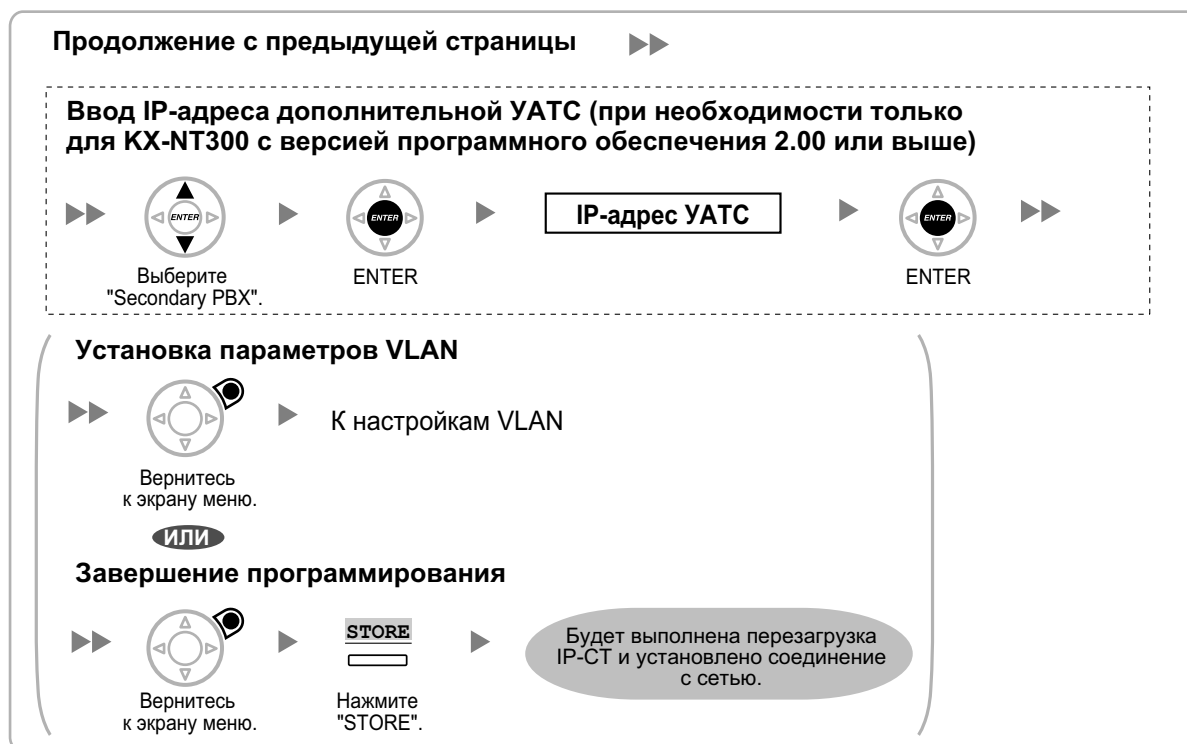
Выберите "Primary PBX".

ENTER

IP-адрес УАТС

ENTER

Продолжение см. на следующей странице

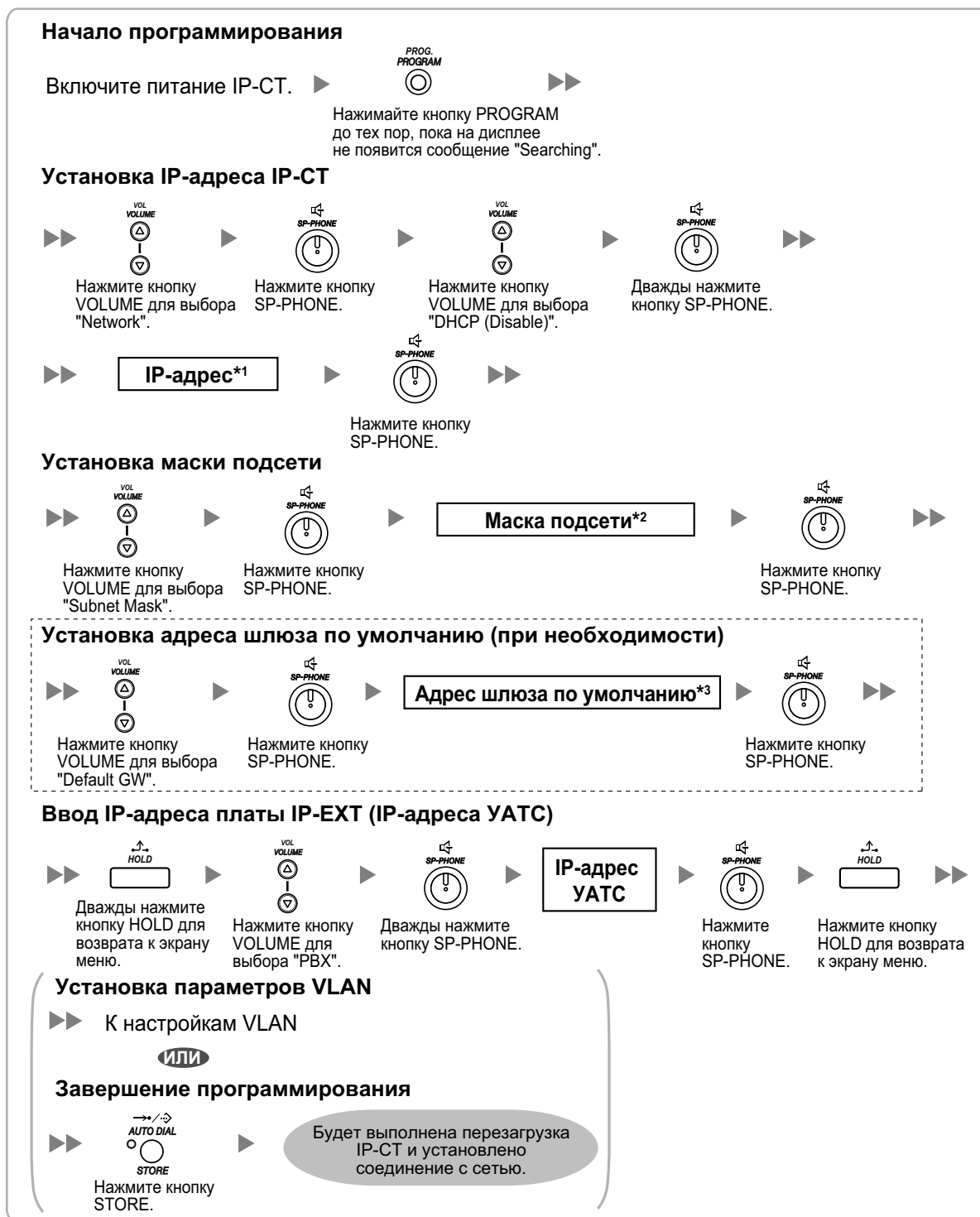


^{*1} Диапазон допустимых IP-адресов: "1.0.0.0"–"223.255.255.255"

^{*2} Диапазон допустимых масок подсети: "0–255.0–255.0–255" (за исключением 0.0.0.0 и 255.255.255.255)

^{*3} Диапазон допустимых IP-адресов: "1.0.0.0"–"223.255.255.255"

КХ-NT265

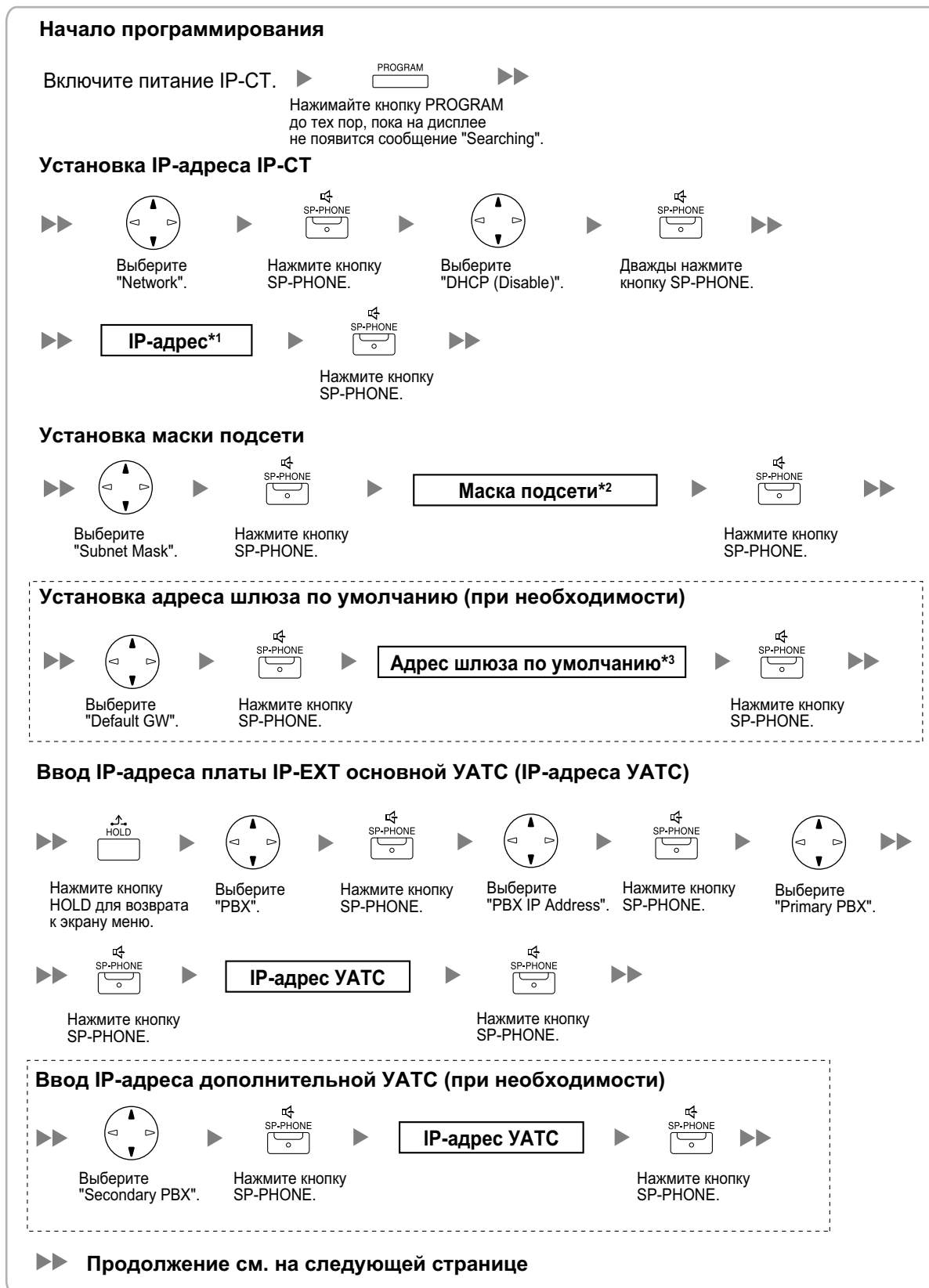


*1 Диапазон допустимых IP-адресов: "1.0.0.0"-"223.255.255.255"

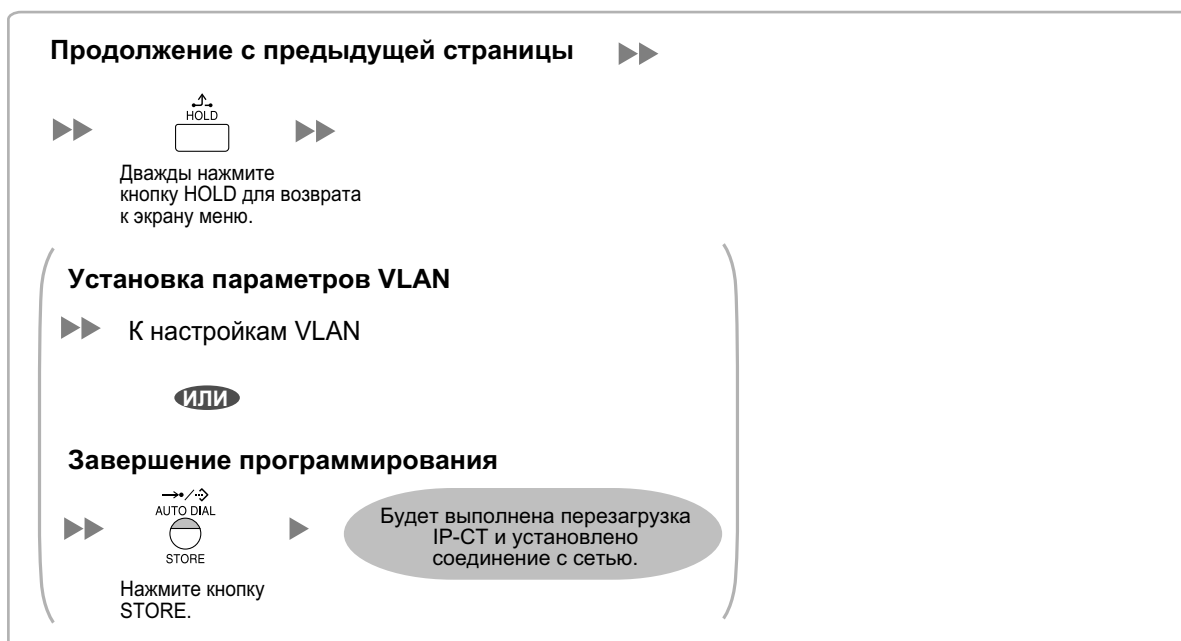
*2 Диапазон допустимых масок подсети: "0-255.0-255.0-255.0-255" (за исключением 0.0.0.0 и 255.255.255.255)

*3 Диапазон допустимых IP-адресов: "1.0.0.0"-"223.255.255.255"

KX-NT321



4.2.1 Назначение информации по IP-адресации



*1 Диапазон допустимых IP-адресов: "1.0.0.0"–"223.255.255.255"

*2 Диапазон допустимых масок подсети: "0–255.0–255.0–255.0–255" (за исключением 0.0.0.0 и 255.255.255.255)

*3 Диапазон допустимых IP-адресов: "1.0.0.0"–"223.255.255.255"

Замечание

Для проверки соединения с дополнительной УАТС по завершении программирования (1) выключите питание IP-СТ и (2) нажмите кнопку STORE и клавишу **2**, после чего включите питание, удерживая нажатыми эти кнопки.

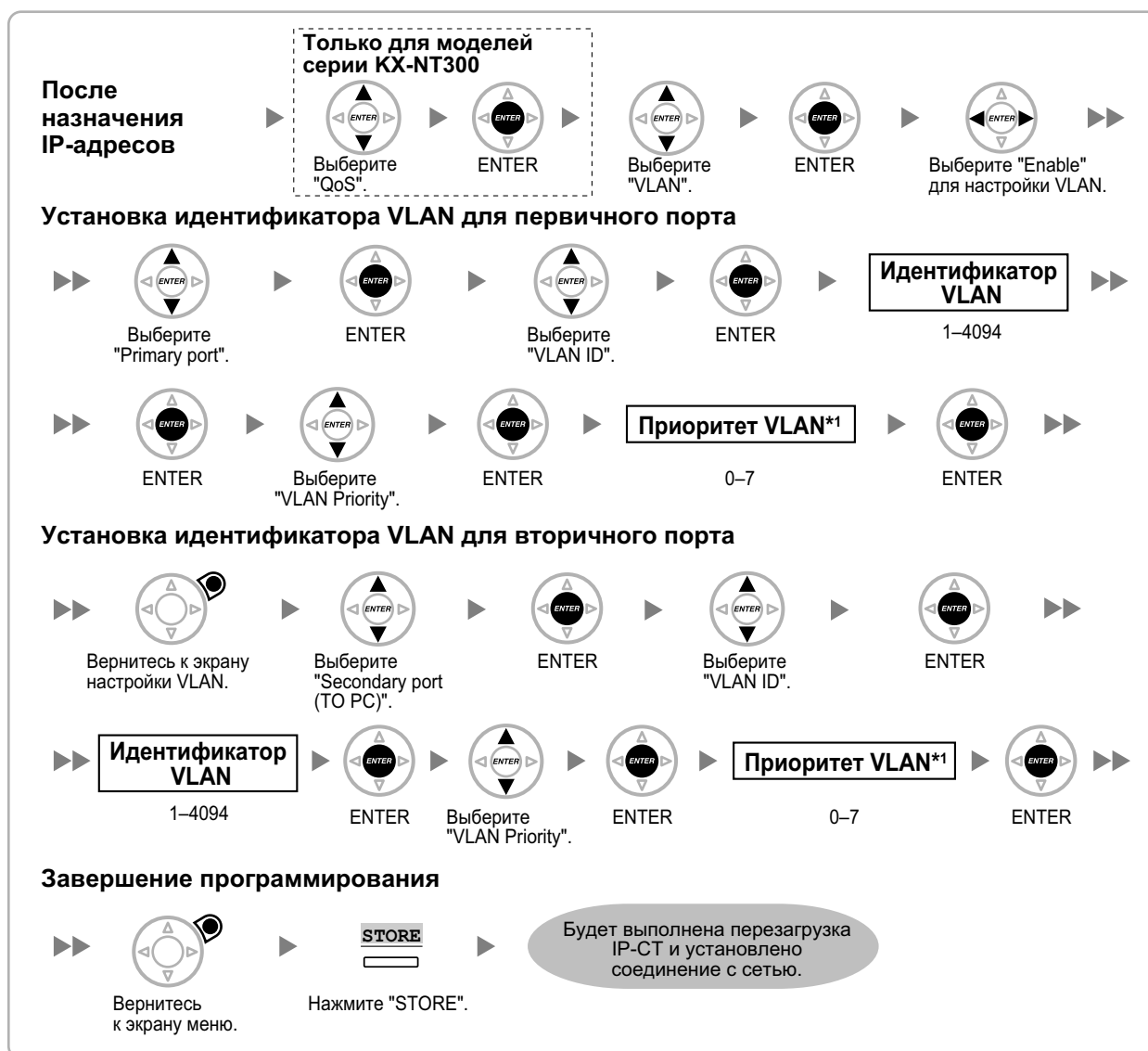
4.2.2 Установка параметров VLAN

Для установления телефонной связи между IP-СТ первичные порты этих IP-СТ и подключённая УАТС должны принадлежать одной и той же VLAN. Для получения соответствующего идентификатора VLAN обратитесь к администратору сети.

При использовании IP-СТ с 2 портами первичный и вторичный порты могут находиться в различных VLAN, если каждому порту назначены отдельные идентификаторы VLAN.

Для всех IP-СТ в сети необходимо выполнить нижеприведенную процедуру с использованием соответствующих идентификаторов VLAN.

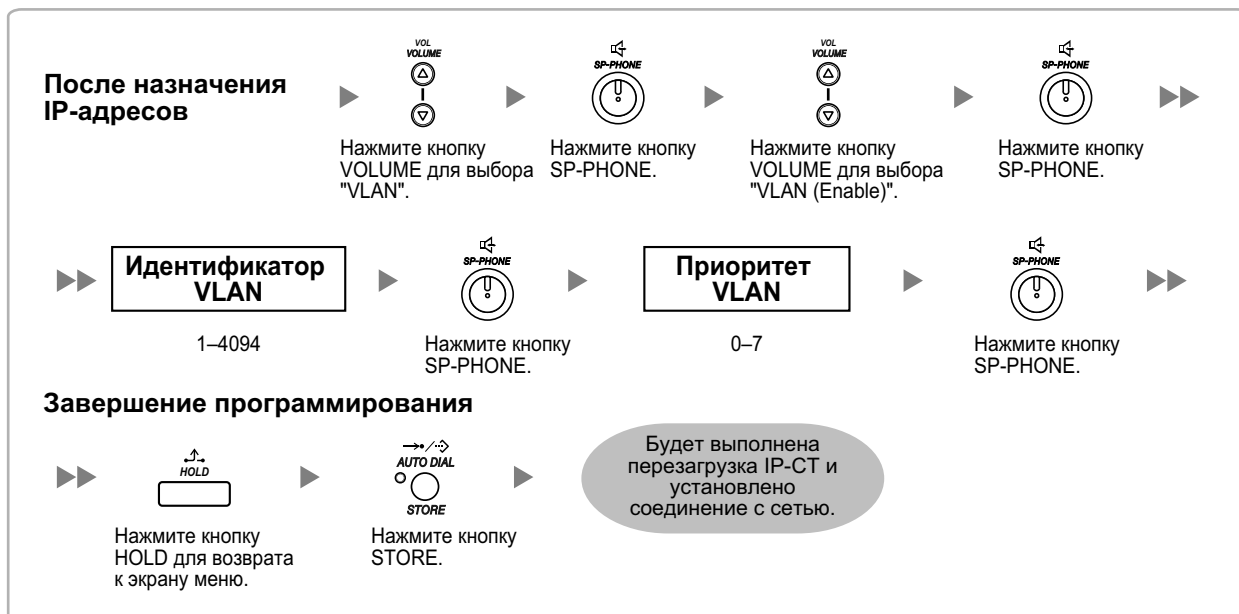
IP-СТ с многострочным дисплеем (например, серия KX-NT300 [кроме KX-NT321])



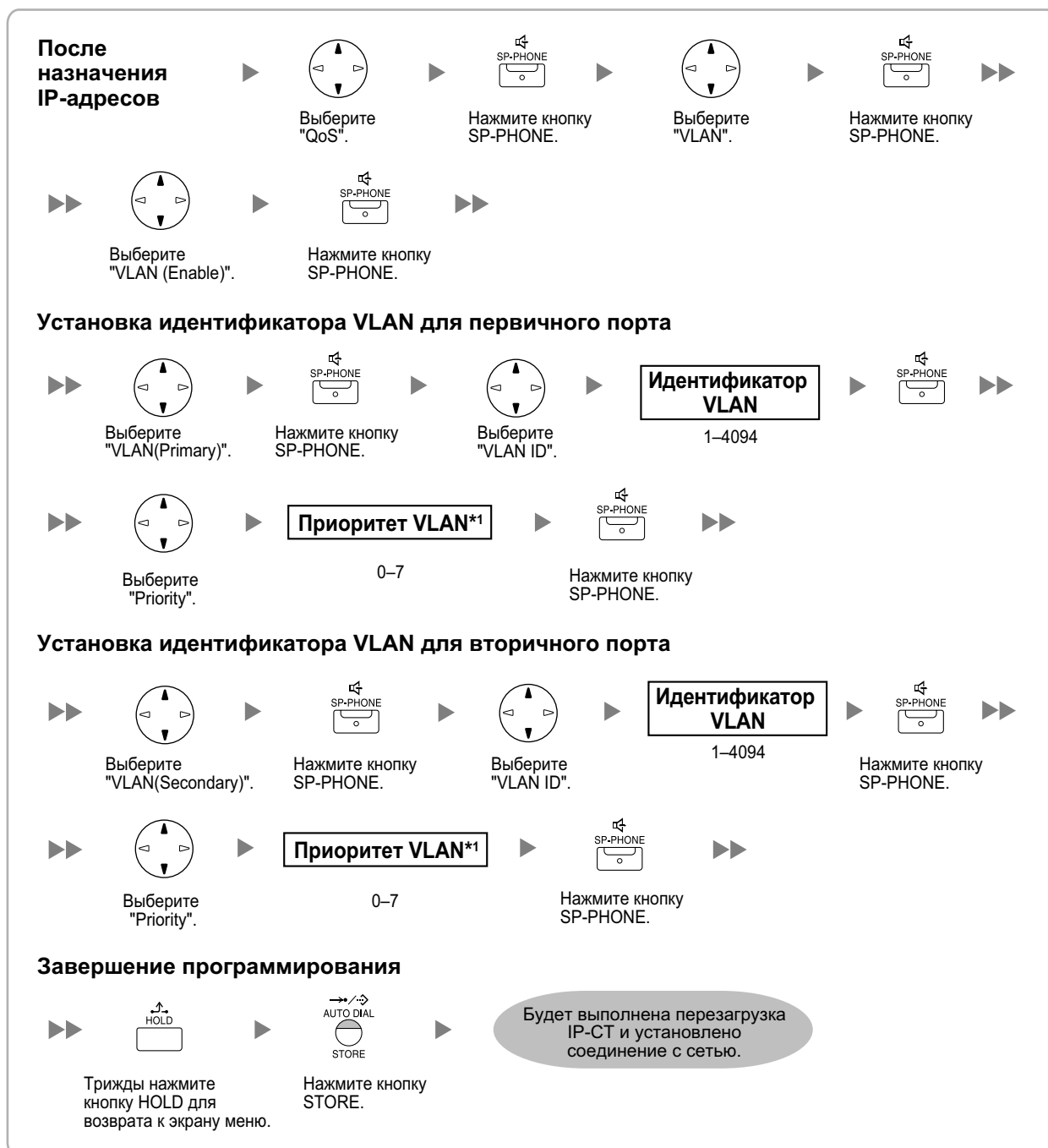
*1 Для первичного порта должен быть установлен более высокий приоритет VLAN, чем для вторичного порта. Чем больше номер, тем выше приоритет.

4.2.2 Установка параметров VLAN

KX-NT265



KX-NT321



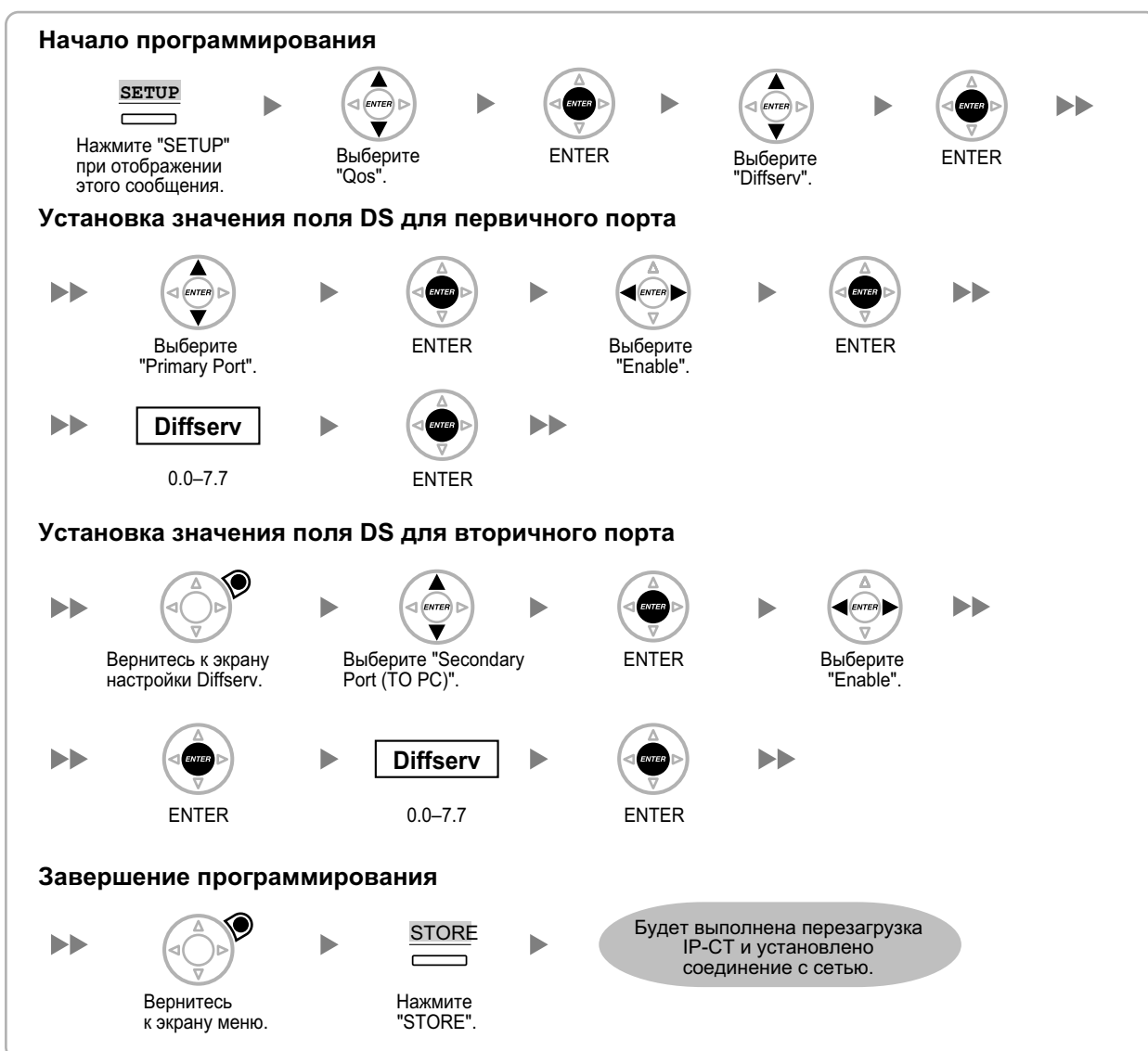
*1 Для первичного порта должен быть установлен более высокий приоритет VLAN, чем для вторичного порта. Чем больше номер, тем выше приоритет.

4.3 Установка параметров DiffServ

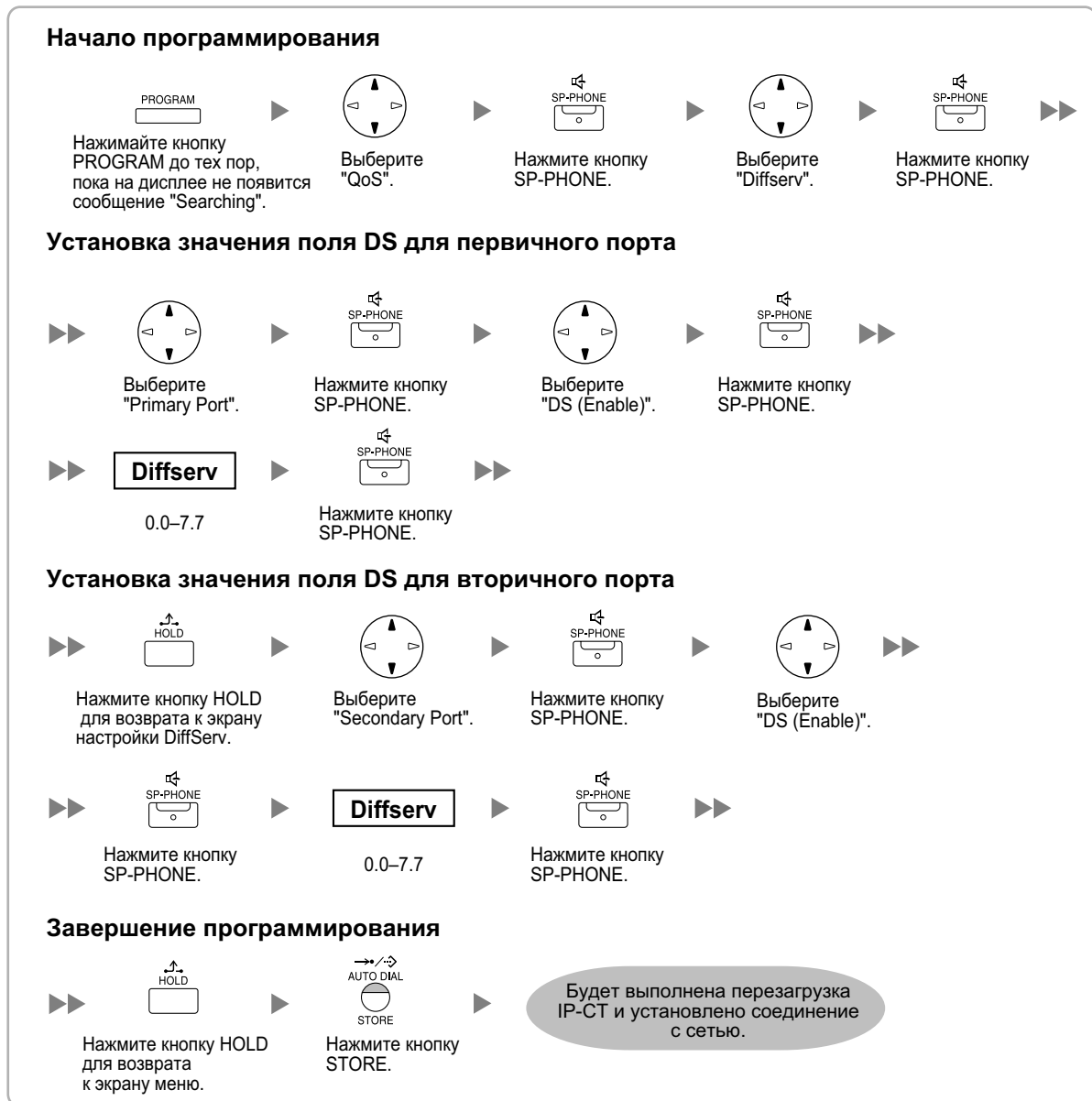
Дифференцированное обслуживание (DiffServ или DS) – это технология QoS на базе IP, используемая для управления качеством обслуживания при передаче речи через протокол IP путем заполнения поля DS в заголовке IP-пакетов. Для выяснения требуемых значений поля DS обратитесь к администратору сети.

Для установки параметров DiffServ выполните приведенную ниже процедуру. Эти параметры могут быть установлены только на IP-СТ моделей серии KX-NT300 и IP-СТ KX-NT265 (версия программного обеспечения 2.00 или выше).

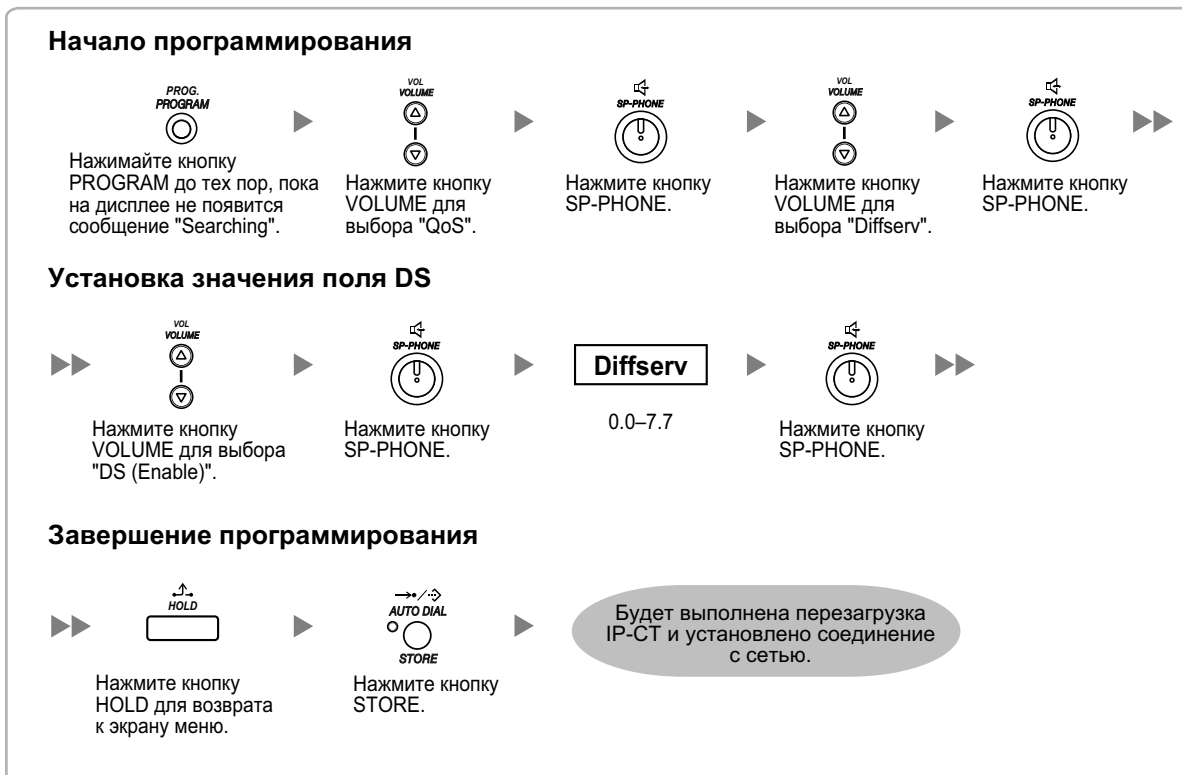
Модели серии KX-NT300 (за исключением KX-NT321)



KX-NT321



КХ-NT265 (только версия программного обеспечения 2.00 или выше)

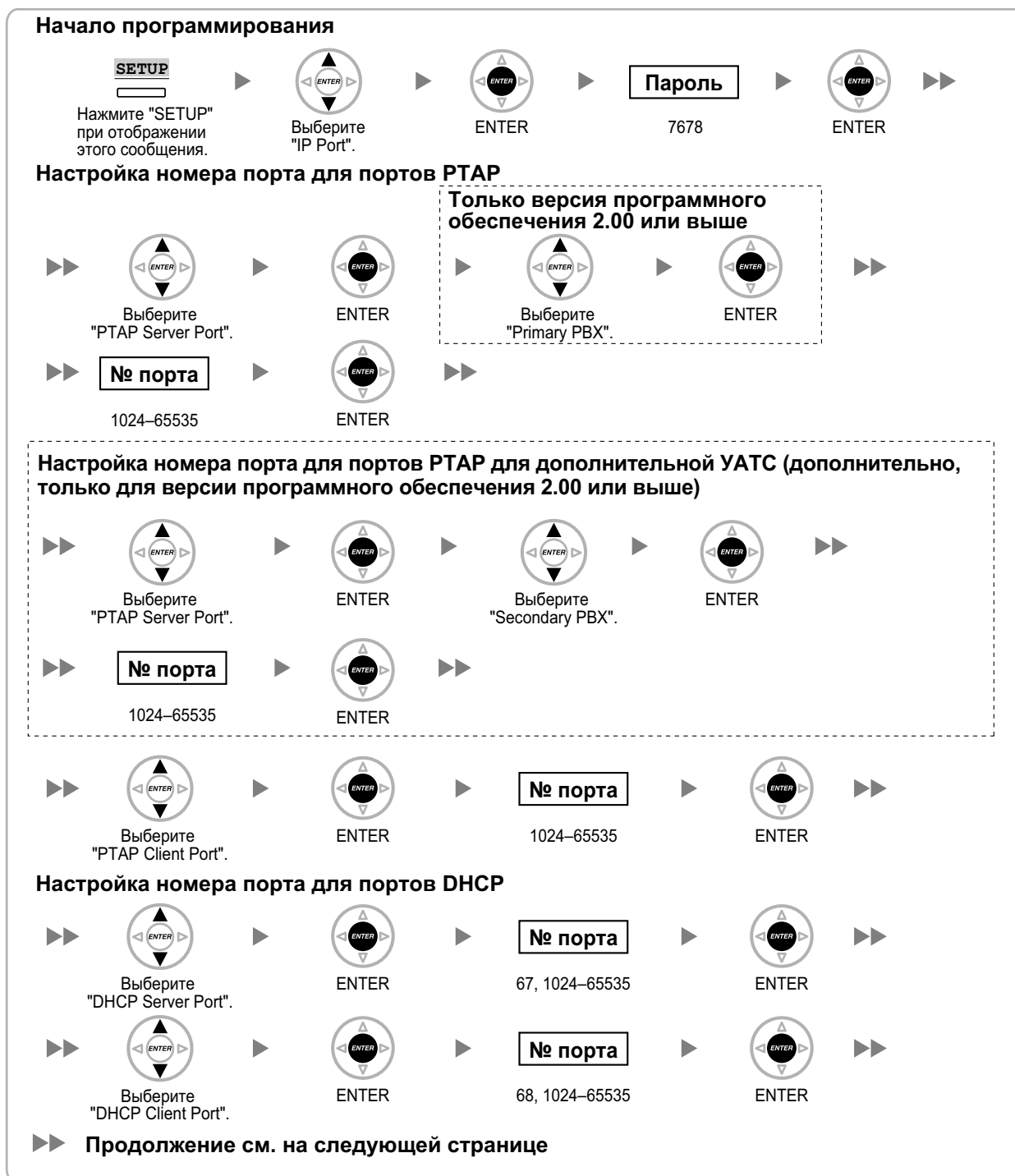


4.4 Настройка портов IP

На IP-СТ моделей серии KX-NT300 или IP-СТ KX-NT265 (версия программного обеспечения 2.00 или выше) можно настроить номер порта для портов РТАР, DHCP и FTP. Для выяснения необходимости настройки портов IP обратитесь к администратору сети.

Для настройки номеров портов IP выполните приведенную ниже процедуру.

Модели серии KX-NT300 (за исключением KX-NT321)



Продолжение с предыдущей страницы >>

Настройка номера порта для портов FTP

>>  >  > **№ порта** >  >>
Выберите "FTP Server Ctrl Port". ENTER 21, 1024–65535 ENTER

>>  >  > **№ порта** >  >>
Выберите "FTP Client Ctrl Port". ENTER 1024–65535 ENTER

>>  >  > **№ порта** >  >>
Выберите "FTP Client Data Port". ENTER 1024–65535 ENTER

Завершение программирования

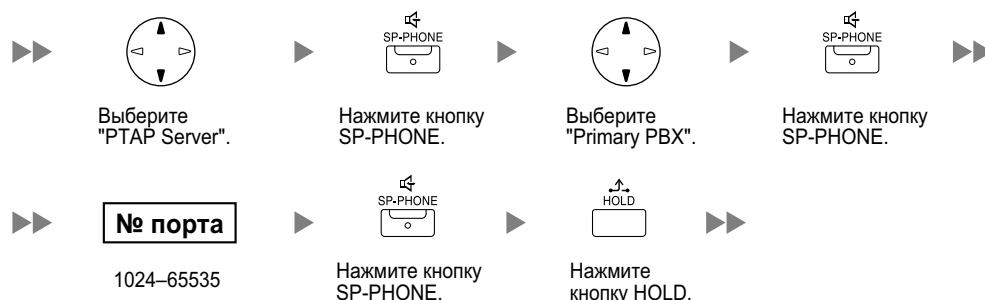
>>  > **STORE** > 
Вернитесь к экрану меню. Нажмите "STORE". Будет выполнена перезагрузка IP-СТ и установлено соединение с сетью.

KX-NT321

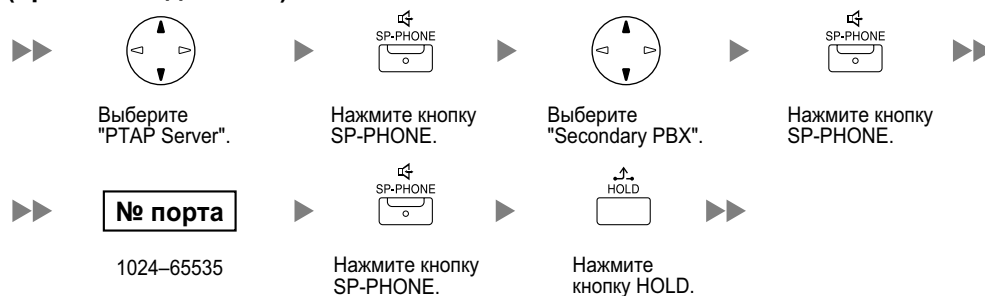
Начало программирования



Настройка номера порта для портов РТАР



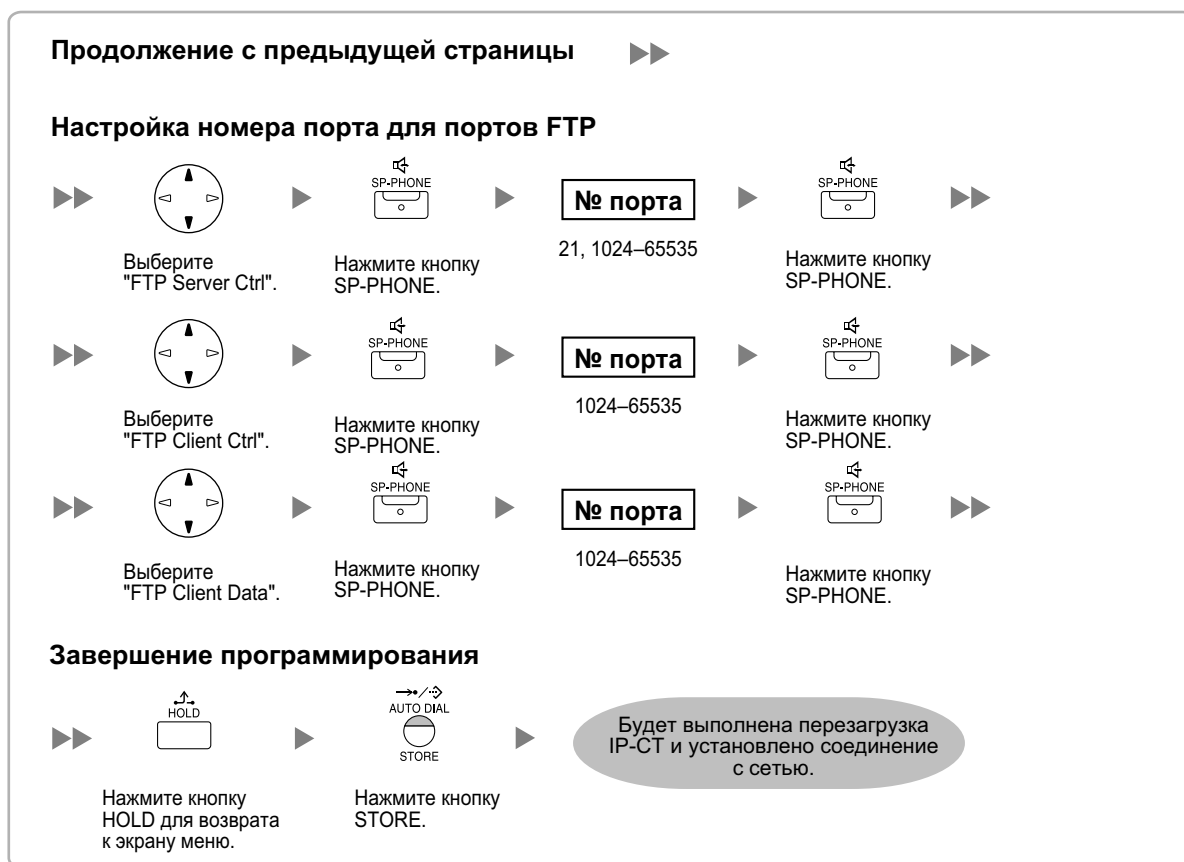
Настройка номера порта для портов РТАР для дополнительной УАТС (при необходимости)



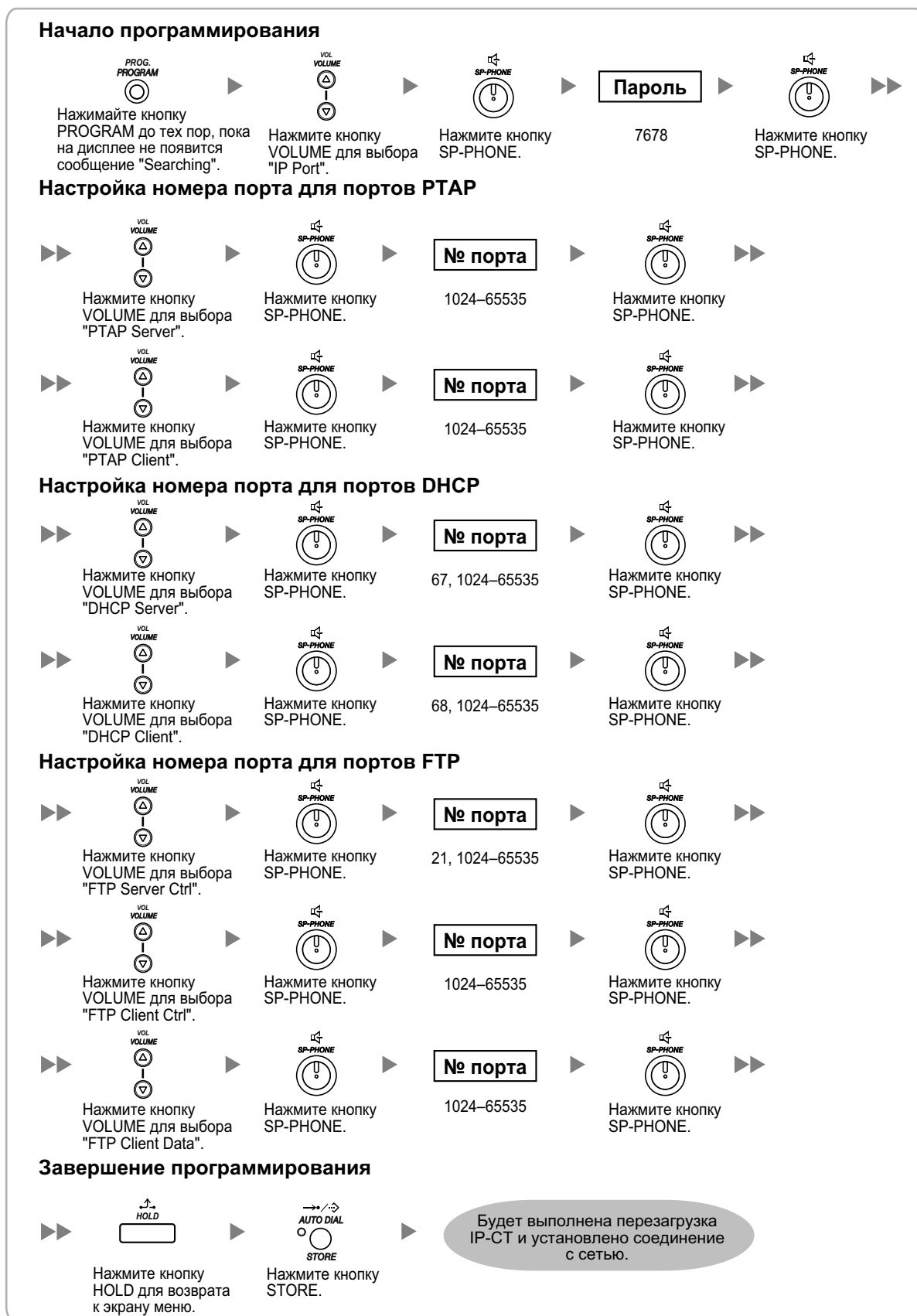
Настройка номера порта для портов DHCP



▶▶ Продолжение см. на следующей странице



KX-NT265 (только версия программного обеспечения 2.00 или выше)



4.4 Настройка портов IP

Замечание

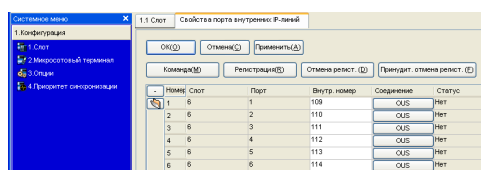
При необходимости изменения номера порта обратно на номер по умолчанию введите **0** в качестве номера соответствующего порта.

4.5 Регистрация системных IP-телефонов

4.5.1 Регистрация IP-СТ

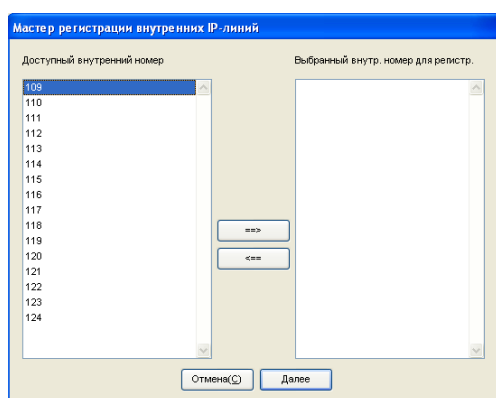
По завершении программирования платы IP-EXT и IP-СТ этот IP-СТ необходимо зарегистрировать в УАТС. Для этого используется Maintenance Console.

Регистрация



1.
 - a. В **Конфигурация** выберите **Слот**.
 - b. Установите курсор на плату IP-EXT. Под указателем мыши появится меню.
 - c. Нажмите **Свойства порта**.

2. Нажмите **Регистрация**. Появится диалоговое окно. Слева показаны незарегистрированные (доступные) внутренние номера.

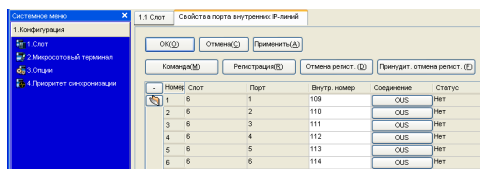


3.
 - a. Выделите соответствующие номера и щелкните по стрелке вправо для выбора этих номеров для регистрации.
 - b. Нажмите **Далее**. Появится окно, содержащее информацию о текущем внутреннем номере IP-СТ и индексном номере для программирования.
 - c. Нажмите **Далее**.
 - Если процесс регистрации ещё продолжается, в диалоговом окне будет отображаться "Waiting for IP-PT to register...". Нажмите **ОК**.
 - При успешном выполнении регистрации в диалоговом окне будет отображаться "Registration Succeed". Если требуется регистрация других IP-СТ, щелкните **Continue**, чтобы продолжить процесс, или **Cancel**, чтобы прекратить регистрацию. Если нет, щелкните **Закреть**.

Сразу после успешной регистрации IP-СТ будет обновлено состояние IP-СТ, и появится сообщение "Зарегистрирован".

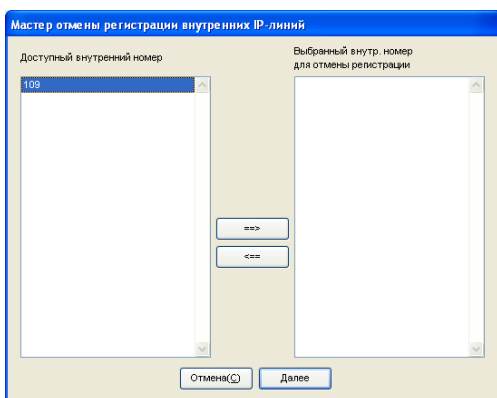
4.5.2 Отмена регистрации IP-СТ

Отмена регистрации



1.
 - a. В **Конфигурация** выберите **Слот**.
 - b. Установите курсор на плату IP-EXT. Под указателем мыши появится меню.
 - c. Нажмите **Свойства порта**.

2. Нажмите **Отмена регист..**
Появится диалоговое окно. Слева показаны зарегистрированные внутренние номера.

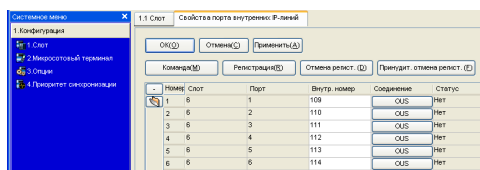


3.
 - a. Выделите соответствующие номера и щелкните по стрелке вправо для выбора этих номеров для отмены регистрации.
 - b. Нажмите **Далее**.
Появится диалоговое окно.
 - c. Нажмите **Подтвердить**.
 - При успешной отмене регистрации в диалоговом окне будет отображаться "De-registration Succeed".
 - d. Нажмите **Закреть**.

Сразу после успешной отмены регистрации IP-СТ будет обновлено состояние IP-СТ, и появится сообщение "Нет".

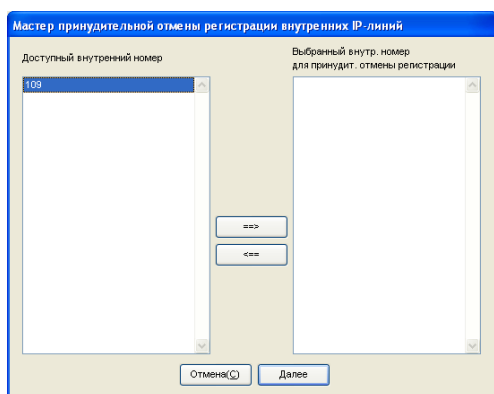
Принудительная отмена регистрации

Для принудительной отмены регистрации IP-СТ в случае неудачной попытки обычной отмены регистрации выполните описанную ниже процедуру.



1.
 - a. В **Конфигурация** выберите **Слот**.
 - b. Установите курсор на плату IP-EXT. Под указателем мыши появится меню.
 - c. Нажмите **Свойства порта**.

2. Нажмите **Принудит. отмена регист..**
Появится диалоговое окно. Слева показаны зарегистрированные внутренние номера.



- 3.
- a. Выделите соответствующие номера и щелкните по стрелке вправо для выбора этих номеров для отмены регистрации.
 - b. Нажмите **Далее**.
Появится диалоговое окно.
 - c. Нажмите **ОК**.
Появится диалоговое окно.
 - d. Нажмите **Подтвердить**.
 - При успешной отмене регистрации в диалоговом окне будет отображаться "Forced De-registration Succeed".
 - e. Нажмите **Заккрыть**.

Сразу после успешной отмены регистрации IP-СТ будет обновлено состояние IP-СТ, и появится сообщение "Нет".

4.5.2 Отмена регистрации IP-СТ

Приложение А

Устранение неисправностей

А.1 Устранение неисправностей

А.1.1 При эксплуатации системы

Неисправность	Вероятная причина	Способ устранения
Невозможно установить IP-адрес, маску подсети и IP-адрес УАТС для IP-СТ.	Устанавливается недействительное значение.	<ul style="list-style-type: none"> Установите IP-адрес в рамках допустимого диапазона. IP-адрес IP-СТ/УАТС: "1.0.0.0"–"223.255.255.255" Маска подсети: "0–255.0–255.0–255.0–255" (кроме 0.0.0.0 и 255.255.255.255)
Не выполняется регистрация IP-СТ.	Не установлены необходимые сетевые параметры для IP-СТ.	<ul style="list-style-type: none"> Если DHCP-сервер не используется, установите IP-адрес, маску подсети и введите IP-адрес УАТС. При необходимости также введите IP-адрес шлюза по умолчанию. При использовании DHCP-сервера введите IP-адрес УАТС.
Не устанавливается соединение IP-СТ с УАТС.	Был введен неправильный IP-адрес, маска подсети, IP-адрес УАТС или адрес шлюза по умолчанию.	<ul style="list-style-type: none"> Проверьте соответствующие параметры и введите правильные значения.
	Кабель Ethernet подключен неправильно.	<ul style="list-style-type: none"> Проверьте подключение кабеля Ethernet.
	DHCP-сервер не активен.	<ul style="list-style-type: none"> Выполните перезапуск DHCP-сервера. Деактивируйте DHCP и повторно введите соответствующие настройки (см. раздел "4.2.2 Установка параметров VLAN").

А.1.2 Сообщения об ошибках

При возникновении существенной системной ошибки на IP-СТ появляется сообщение об ошибке. На IP-СТ с однострочным дисплеем (например, КХ-NT265) отображается только код ошибки (т.е. ERR XXXX-XXXX).

Сообщение об ошибке и действия, выполняемые IP-СТ	Вероятная причина	Способ устранения
ERR 1001-0000 HARDWARE ERROR Вывод ошибки и прекращение функционирования.	<ul style="list-style-type: none"> Неисправность дополнительного центрального процессора 	<ul style="list-style-type: none"> Произведите ремонт или замену IP-СТ.
ERR 1002-0000 HARDWARE ERROR Вывод ошибки и прекращение функционирования.	<ul style="list-style-type: none"> Неисправность звукового оборудования 	
ERR 1003-0000 HARDWARE ERROR Вывод ошибки и прекращение функционирования.	<ul style="list-style-type: none"> Неисправность флэш-памяти 	
ERR 1004-XXXX HARDWARE ERROR Вывод ошибки и прекращение функционирования.	<ul style="list-style-type: none"> Ошибка PHY (схемы сетевого контроллера) 	
ERR 1005-0000 HARDWARE ERROR Вывод ошибки и прекращение функционирования.	<ul style="list-style-type: none"> Ошибка SDRAM 	
ERR 1006-0000 HARDWARE ERROR Вывод ошибки и прекращение функционирования.	<ul style="list-style-type: none"> Ошибка SRAM 	
ERR 1051-0000 SOFTWARE ERROR Вывод ошибки и прекращение функционирования.	<ul style="list-style-type: none"> Ошибка версии программного обеспечения УАТС. 	<ul style="list-style-type: none"> Обратитесь к администратору сети.
ERR 2001-XXXX SYSTEM ERROR Перезапуск и вывод ошибки в течение 5 сек. (при запуске).	<ul style="list-style-type: none"> Непредвиденная ошибка 	<ul style="list-style-type: none"> При частом возникновении этой ошибки следует произвести ремонт или замену IP-СТ.
ERR 2002-0000 POOR LAN CONNECTION Перезапуск и вывод ошибки в течение 5 сек. (при запуске).	<ul style="list-style-type: none"> Ошибка передачи 	<ul style="list-style-type: none"> Обратитесь к администратору сети с целью проверки работоспособности локальной сети. При частом возникновении этой ошибки следует произвести ремонт или замену IP-СТ.
ERR 2003-0000 POOR LAN CONNECTION Перезапуск и вывод ошибки в течение 5 сек. (при запуске).		

Сообщение об ошибке и действия, выполняемые IP-СТ	Вероятная причина	Способ устранения
ERR 2004-0000 UNREGISTERED TO SERVER Перезапуск и вывод ошибки в течение 5 сек. (при запуске).	<ul style="list-style-type: none"> IP-СТ не зарегистрирован 	<ul style="list-style-type: none"> Проверьте данные о состоянии регистрации IP-СТ.
ERR 2005-0000 NO MORE CONNECTIONS Перезапуск и вывод ошибки в течение 5 сек. (при запуске).	<ul style="list-style-type: none"> Отказ в соединении со стороны УАТС 	
ERR 2006-XXXX DHCP SERVER REJECTION Перезапуск и вывод ошибки в течение 5 сек. (при запуске).	<ul style="list-style-type: none"> Истечение срока действия IP-адреса, предоставленного DHCP-сервером Отказ DHCP-сервера продлить срок действия предоставленного IP-адреса 	<ul style="list-style-type: none"> Обратитесь к администратору сети.
ERR 2007-0000 HARDWARE ERROR Перезапуск и вывод ошибки в течение 5 сек. (при запуске).	<ul style="list-style-type: none"> Ошибка связи с дополнительным центральным процессором 	<ul style="list-style-type: none"> При частом возникновении этой ошибки следует произвести ремонт или замену IP-СТ.
ERR 2008-0000 HARDWARE ERROR Перезапуск и вывод ошибки в течение 5 сек. (при запуске).	<ul style="list-style-type: none"> Ошибка управления звуковым оборудованием 	
ERR 2009-XXXX MGCP SERVER REJECTION Перезапуск и вывод ошибки в течение 5 сек. (при запуске).	<ul style="list-style-type: none"> Информация об ошибках от УАТС (MGCP-сервер) 	<ul style="list-style-type: none"> Обратитесь к администратору сети.
ERR 3001-0000 HARDWARE ERROR Вывод ошибки до перезапуска IP-СТ.	<ul style="list-style-type: none"> Ошибка связи с дополнительным центральным процессором 	<ul style="list-style-type: none"> При частом возникновении этой ошибки следует произвести ремонт или замену IP-СТ.
ERR 3002-0000 HARDWARE ERROR Вывод ошибки до перезапуска IP-СТ.	<ul style="list-style-type: none"> Ошибка управления звуковым оборудованием 	
ERR 3003-XXXX DHCP SERVER NOT FOUND Вывод ошибки до перезапуска IP-СТ.	<ul style="list-style-type: none"> Отказ DHCP-сервера продлить срок действия предоставленного IP-адреса 	<ul style="list-style-type: none"> Обратитесь к администратору сети.
ERR 3100-0000 BLUETOOTH ERROR Сброс беспроводной гарнитуры Bluetooth® ¹ .	<ul style="list-style-type: none"> Аппаратная ошибка Bluetooth 	<ul style="list-style-type: none"> Произведите ремонт или замену беспроводной гарнитуры Bluetooth.

¹ Слово Bluetooth® и логотипы принадлежат Bluetooth SIG, Inc.; любое использование этих знаков компанией Panasonic Corporation осуществляется согласно лицензии.

Панасоник Систем Нетворкс Ко., Лтд.
1-62, 4-чоме, Миношима, Хаката-ку, Фукуока 812-8531, Япония

Panasonic System Networks Co., Ltd.
1-62, 4-chome, Minoshima, Hakata-ku, Fukuoka 812-8531, Japan
Веб-сайт: <http://www.panasonic.net/>

Авторские права:

Авторские права на этот документ принадлежат компании Панасоник Систем Нетворкс Ко., Лтд. Вы можете копировать его только для целей личного использования. Все виды копирования для других целей возможны только при письменном согласии правообладателя.

© Panasonic System Networks Co., Ltd. 2010

PNQX2970ZA КК1210КМ0